

A lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény a szerkesztőség nevére küldendő.

**Kiadóhivatal:**

Strausz Sándor könyvkereskedése. Ide küldendők az előfizetési díjak, nyilvánterkek és hirdetések.

Telefon szám 34.

magyar és horvát nyelven megjelenő társadalmi, ismeretterjesztő és szépirodalmi hetilap.

Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

Előfizetési árak:  
Égész évre . . . . . 8 kor.  
Fél évre . . . . . 4 kor.  
Negyed évre . . . . . 2 kor.  
Egyes szám ára 20 fillér.

Hirdetőknek jutányosan számíthatnak.

Nyilvánter polticaera 50 fillér.

Feloldó szerkesztő: <b>ZRÍNYI KÁROLY.</b>	Főszerkesztő: <b>MARGITAI JÓZSEF.</b>	Kiadó és lap tulajdonos: <b>STRAUSZ SÁNDOR.</b>
--	--	--

## Muraköz visszacsatolása.

Zalavármegye törvényhatósági bizottsága Muraköznek elcsatolása tárgyában a következő emlékiratot intézte a magyar képviselőházhoz:

»Zalavármegyének a Mura és Dráva folyók közt termékeny felszigete, az u. n. »Muraköz« már régebben a Szent László királyunk alapította zágrábi püspöki megyébe kebelezetett be.

Az az ür, amely ennek következtében Muraköz és az anyaország, illetőleg Zala-megye közt létesült, még tágabbá és viszont az a kapocs, amely Muraközt Horvátország-hoz fűzte, még szorosabbá lön először akkor, amidőn Muraköz az 1848/49-iki évi események után Zalavármegye területéből s ezzel az ország területéből is teljesen kiszakított, amennyiben politikailag is Horvátország-hoz csatoltatott; majd pedig az 1852. évben, midőn a zágrábi püspökség érsekséggé alakítottatott át, mert ennek folyamánként a zágrábi püspök, illetőleg érsek megszűnt Magyarország herceg-primásának suffraganeusa lenni.

Alkotmányunk helyreállításakor vármegyénk említett kies vidéke területileg és politikailag visszacsatoltatott ugyan Zalavármegyéhez és ezzel az anyaországhoz is, de egyháziilag a zágrábi egyházi illetőség alatt hagyatott meg.

Ez a tényleges állapot élesen összeütöközik nemcsak ősi hagyományainkkal, hanem országos alaptörvényeinkkel is, amelyek hazánk területének épségét, elidegeníthetlenségét, sértetlen föntartását, teljes integritását biztosítják, így azt is, hogy egyáltalán véve

semminemű tekintetből se álljon semmiféle idegen intézmény és hatóság alatt és ne is legyen semmiféle tekintetből sem bármely más országnak bármely intézményéhez, vagy bármely más országban levő bármely intézményhez is kötve, mert egyedül ez felel meg az államhatalom teljességének, a honpolgári állás, viszonyok és jogok egyenlőségének, az ország művelődési, biztonsági és nemzeti érdekeinek. De ezt kívánja ezeréves ősi alkotmányunk, országos önállóságunk és nemzeti függetlenségünk is.

De fölülte káros magyar nemzeti és művelődési szempontból is az említett állapot, mert annak következtében Muraköznek kevés kivétellel róm. katolikus vallású népe összes egyházi és — amennyiben felekezeti iskolákat tart fenn, — iskolai ügyei intézésében is Horvátország részére biztosított önkormányzati jog alapján áll s ennél fogva kétségkívül horvát nemzeti irányú egyházi hatóság befolyása, vezetése és hatósága alá van rendelve, aminek a hatását egyáltalán nem ellensúlyozhatják népoktatási törvényeinknek a felekezeti iskolákra vonatkozó és magyar nemzeti s állami szempontból tulajnyeknek bizonyult intézkedései.

És különösen veszedelmes ez az állapot éppen Muraközre nézve, egyrésztől azon nyelvokonságnál fogva, melyben Horvátországgal áll, másrészt pedig azért is, mert jelentékény befolyást gyakorol nem csupán az egyéni, illetőleg a hitéletre, hanem a társadalmi és községi életre is azon okból, hogy talán sehoh sincs a hitfelekezeti ügyek intézése annyira összeforrva a községi ügyek vitelével, mint Muraközben, ahol a hitközségi és a politikai községi élet e részben ugyszólván egyet alkot.

Az előadottaknál fogva ismétellen felszólaltunk ezen megyei s egyuttal országos érdekű kérdésben, megnyilatkozott az országos közóhaj, és több ízben kérelmezttük az illetékes ténylezőknél Muraköznek a szombathelyi püspöki egyházmegyéhez leendő csatolását. S Öfelsége, Császári és Apostoli Királyunk kegyesen meg is hallgatta kérésünket, amennyiben 1875. évi november hó 24-én kelt legfelsőbb elhatározásával Muraköznek a zágrábi érseki megyéből való ki-belevezését és a szombathelyi püspöki megyébe való bekebelezését, ennek egyházi kanonizálása céljából pedig a tárgyalások megindítását legkegyelmesebben elrendelni méltóztatott.

Uj remény töltötte el keblünket, midőn e legkegyelmesebb királyi leirat ujból felállítá jogaink határkövét. Azonban fájdalom: csak hamar ismét boru váltotta fel a rövid derűs reményeink nem nyerhettek az ellenoldalról gördített akadályok miatt valóslást. Ennél fogva azon alkalomból, hogy a zágrábi érseki szék megüresedett, 1891. évi március hó 16-án tartott rendkívüli közgyűlésünkben ujalog feliratot intéztünk a magas kormányhoz az 1875. évben megindított tárgyalások folyamának felvétele, a muraközi egyházi kérdés megoldása iránt.

Ezen hazafias köteleességérzetből származott mozgalom nem csupán céljában, hanem eszközeiben is olyan jogosulatlan ellenmozgalmat támasztott az ellenoldalon, amely kétségbevonhatlan bizonyítékul szolgált arra nézve, hogy Muraköznek a zágrábi érseki megyétől való elválasztása semmi halasztást sem tőr többé.

Ennél fogva még ugyanazon évi május 4-én tartott rendes közgyűlésünkben sieltünk

## A Kereskedelmi Kaszinó 18-iki mulató-estjeje.

Élesebb megfigyelő tehetéssel megáldott emberek már a kora délutáni órákban észrevették, hogy a főutca rendes szombati arculatán valami változás mutatkozik. Ünneplő öltött csinos szobacicák tüntek fel mindenúnen, egyik sem jött őrres kézzel, mind egy irányba törekedett és mikor visszafelé meutek, már semmi sem volt kezükben, legfeljebb egy-egy asztalkendő. Csakhamar kiderült a titok. Hiszen ezek mindenkéfé ételt-italt visznek az esti kaszinói piknikre, de hogy mit vittek, annak a szobalányi titoktartás hét pecsétjével lezárt titoknak kellett maradnia — estig.

Este azután kigyúltak a kaszinó helyiségeinek villamos kőrtéi és fényárt ontottak minden zűgbe. A tágas előszobában élénk sürgés-forgás. A nagyterem főbejáratát, mint két kerub, őrizte Heinrich Miksa háznagy és Samuely Ottó kir. járásbíró, hogy senki se kerülhessen abba a maga igazi mivoltában, hanem legalább is valami fejdísszel, akár tekintélyes színes papircilinderrel, akár kacér sipkával, akár pedig vadregényes afrikai bóbítával ellátva.

És özőneldm gyűltek a vendégek. Nemcsak Európa valamennyi nemzete küldött képviselőt, nemcsak valamennyi rendnek és rangnak volt itten küldöttje, de leereszkedett maga a Caillagos Ég (Nyíri Samuné) és megjelent maga az Ördög is (Katz Lipótné).

Apponyi Amerikában hirdetheti a nemzetek között való békét és barátkozást, nálunk szombaton testet öltött már az ige. Amott a diszruhás lengyel főnemes (Wolf Béla drné) barátságosan társalog a délszláv fajrokon bolgár nővel (Bolgár Benőné) és szívesen fogadják körükbe a kártyavető cigányasszonyt (Mezei Simoné), akit a délceg magyar csikós (Mezei Simon) feleségűj veti, annélkül, hogy csúffá tette volna e »mezaliánsz«-szal a családját.

A szemrevoló magyar menyecske (Mráz Jenőné), a festői visleltben pompázó horvát sznehák (Gänger Jenő drné (Varazsd) és Meider Vilmosné (Marusovec) egyáltalában nem méregették egymást elenséges szemmel és szeretettel köszöntötték a pompás muraközi menyecskét (Rosenberg Kálmáné) és szomszédját a stájer parasztleányt (Friedrich Karolinát). A magas északról lerándult a deli helgolandi leány (Székely Vilmosné) és a mosolygó, cseppet sem ibseni komorságú norvég Ingeborg (Scheffer Ella). A tüzés spanyol tancosór (Hirschl Emilné) mindjárt a tüzes-peszgő-kíméről sátornál üti fel sátorfáját és jókedűvel, »Animó«-val kész megkínálni testvérét Terpszichorában, a tűzről pattant oláh cigánylányt (Heilig Juliska) és Faraó másík unokáját (Weisz Böske), de talán még jobban megörül, meglátva földjét, a spanyol leányt (Pollák Linka), aki mindegy nemzetiégi ellenlétt mellözésével közeli rokonságot tart a pusztai magyar leánnyal (Pollák Janka). Az istiai narancsarúsón (Benedikt Alisz) cseppet sem fél dálmát

versenyársától (Herzer Irma), a közelükbe vetődő magyar lány (Strausz Lili) pedig, a tulipánmozgalom gyökeres elfeledése mellett, kész bennük tárogatni az osztrák behozatalt.

De még a távol Kelet sem maradt rest és a fűrge japán nemzet is ideküldte hölgységét (Heilig Józsefné). Ungancsak a Keletről, ahol minden vallás bölcsője ringott, jelent meg a béke és szeretet igéit hirdető Apostol (Wollák Béla dr.), de alighanem a pusztában hangzik el szava, mert a felekezeti válaszfalak lerombolását még nem sikerült elérnie, egészben csak három keresztény bárányka tért be a zsidó akolba. (Az egyik bárányka Plichta Béla volt).

És a különböző nemzetek között megindul a forgalom. Kerékpárját vezete berobog a Messenger Boy (Feigelstoc Ilus) kezvetítve a postát és csipős levélkéket kézbesítve (Talan csalánlevek voltak). Feltűnik egy feltűnően csinos ifju és fehérarcú kémmenyéspr (Leitner Ödönne) és egy nemkevésbé nyalka drótostól (Rosenberg Richárdné) kíván foltozni repedt fazekakat. (De talán több szívet reszket, mint amennyi edényt foltoz). A szobalányoknak [Baumann Zsigmondné, Fischer Böske (Jánosháza)] most bizony más a dolguk, mint törtött üvegek keresgélésé, inkább az Aranyhalacska (Klein Regina) ügyelik szorgos szemmel. Egy pikkoló feketét szívesen szorgos fel egy ennyival fehére pikkoló (Benedikt Katinka). Pirocska (Strausz Riki) kedves áhitozással nézi az üde Cseresznyét (Deutsch

jelenlét tenni a magas kormányhoz az említett ellenmozgalomról és indokoltan kifejezésre juttatván ama meggyőződésünket, hogy Muraközben mindaddig, amíg az Ófelsége által elrendelt elcsatolás végrehajtva nem lesz, az államnak, főként a közoktatás és közgazdaság terén hozott áldozatai dacára sem lehet konszolidált viszonyokat teremteni s a magyar nemzeti állameszme hívei csak új kísérleteknek és támadásoknak lesznek ott kitéve; emellett pedig attól lehet félni, hogy az ily eszközökkel vívott küzdelem a legveszélyesebb nemzetiségi izgatással fajul: sürgős intézkedést kértünk.

E feliratok sem vezetvén a kívánt eredményre, 1904. évi december hó 9-én tartott közgyűlésünkől újból feliratot intéztünk a magas kormányhoz, valamint az országgyűlés képviselőházához is az iránt, hogy az átcsatolás kérdése mielőbb rendeztesse.

Sajnos: hazafias aggodalmaink szavai ekkor is a pusztában kiáltónak szavaiként hangzottak el és ma is ott állunk, a legfőbb fejedelmi kijelentés dacára is, ahol az országos közóhaj legelső megnyilvánulásakor, tehát egy emberöltővel ezelőtt állottunk.

Sőt legutolsó feliratunk óta még súlyosabbá, sőt válságossá lón a helyzet, mert a mult évi horvátországi zavargások a nagyhorvátországi ábrándokkal és a jogosulatlan nemzetiségi aspirációkkal telt Pandora-szelelencé részben nálunk ürítették ki és lassan élő méregként Muraköz horvátjaink népének hitébe és tudatába csöpögtetni igyekeztek, hogy már legközelebb Horvátországhoz fog csatoltatni; a horvátországi lapok egy része pedig most is a Horvátországhoz való tartozandóság jogát és vágyát kívánja élesíteni Muraköz lakosságában, mely titkon lesz eírásztva e lapokkal.

Igaz, hogy ama zavargások tetteleg nem törtek át hozzánk; de ez ellen meg is tettük a szükséges óvintézkedéseket. Az is való, hogy e zavargások a tél folyamán nagyjából megszűntek, de ama lapok s újabban egy röpirat is nyíltan hirdetik, hogy amiként

tavaszkor minden megmozdul és föléled, azonképen minden horvátnak meg kell mozdulnia a muraközi testvérek visszahódítására, felszabadítására. Az is tény, hogy Muraköz népét ama zavargások alatt és óta nagyjában nyugodtnak látjuk és látjuk; de ki tudná azt megmondani, hogy nem rejte hullámokat a tenger mélye sima tükre alatt. Végül az is igaz, hogy egy csöp mozdulás is felkavarhatja a tenger mérhellen vizét és miután már oly büntelő bírósági ítéletekkel állunk szemben, a melyek ismétellen hazaellenes izgatást állapítottak meg a zágrábi egyházmegyének egyik Muraközbe helyezett tagja ellen, ugyancsak egy másik, szintén Muraközbe helyezett tagja ellen pedig hasonló cselekményt bünyvadi eljárás van folyamatban: önmagától előtérbe nyomul az a kérdés, hogy valjon nem a hirdetett mozgalom előpostái-e ezek?

Korántsem azért mondjuk ezt, mintha kétkelkedni akarnánk vagy tudnánk Muraköz népének hazafiasságában. Csupán a jelenlegi viszonyok szülte s a jövő iránti honfiai aggodalom szól e szavakban, mert egyszerűen nagy és közeli veszélyt látunk abban, hogy üszökkel hajgálhatnak ott, ahol gyűlékony anyagok is vannak; másrészt pedig tagadhatatlan, hogy az élet, ugy az egyénnél, mint a nemzeteknél és államoknál nem más, mint haladás az ismeretlen felé s ezt az ismeretlen jövőt a fölzigattol szenvedélyek végzetessé alakíthatják.

Jól tudjuk, hogy nehézségek tornyosulnak az elvileg eldöntött kérdés gyakorlati megoldása elé. Nem ismeretlen előttünk a magas Kormányuk a fojyamatban volt tárgyalások alatt kifejtett fáradozása sem. Azzal is tisztában vagyunk, hogy az átcsatolás kérdése lehetőleg békésen, testvériesen és úgy döntendő el, hogy győző és legyőzött felek ne legyenek. Ámde bizonyos vagyunk abban is, hogyha a régőt várt orvoslás késik, fölötte komolyan lép föl az a kérdés, hogy miként birjuk Muraköznek 22 plébániából és 111 községből álló nagy területét

és majd százezer lelket számláló lakosságát a magyar nemzetnek és hazának megtartani?

Ha a törvényhozás a közmultban indokoltan látta gondoskodni szokról, akik bizonyos mérvű korlátozás ellenére és többnyire bizonytalan kereset céljából itt hagyják honukat és távoli világrészekbe is kivándorolnak, menyivel inkább kell, hogy hasonló szellemben és irányban gondoskodjunk és pedig legeslegelő sorban és különösen szokról, akiket még a miénknek valhatunk!

Ezért ha többszörös felszólításunk után a legutóbb lezajlott, élő események komolyan intó szavára most, újból óva intünk a szóban levő új eszmék által istáptolt hatalom ténfoglalására: azon reményben tesszük ezt, hogy egyáltalán nem képezhet most már döntő körülményt az, hogy nehézségek vannak, hanem csak egy lehet a jelszó és pedig az, hogy a visszacsatolás mentül előbb és ha kell, az anyagiakban az állam hozzájárulása mellett is föltétlen kerészülj vitessék s illetéknép Felséges Apostoli Királyunk legelsőbb és alkotmányhő elhatározása megvalósíttassék!

Amidőn még megjegyezzük, hogy nincsenek magasabb állami érdekek sem, amelyek lelkesmeretünk aggódo szavait visszafojthatnák, mert a létező egyházi kötelek sem az anyaországra, sem a Szent István koronája alá tartozó országok egyetemére nézve sem jár a legparányibb előnyjel sem, sőt ellenkezőleg a hazaszerző és államfenntartó nemzet jogos szupremeáciájának hátrányára van: az előadottak alapján azon kérelemmel járunk a Mélyen tisztelt Képviselőházhoz, hogy méltassék a magas kormányt oda utasítani, hogy felséges királyunk legmagasabb elhatározásához képest Muraköznek a zágrábi érseki megyéből való kikebelezése, a szombathelyi püspöki megyébe való bekebelezése s ennek egyházi kanonizálása céljából a tárgyalásokat haladéktalanul indítsa meg, illetőleg folytassa, befejezésre juttassa, a visszacsatolást mielőbb keresztülvigye s arról jelentést legyen.

Arthurné, Varazsd) és e Cseresnyeszem szeme bámulva pihen meg a helye. Pieretten (Hirschmann Rózi). Csillóga, harmatosan és gyöngyözve bukkán ki az ide-oda hémplőgő hullámból a Vizitünder (Mayer Ella). Valószínűleg a víz fölött, a szárazföldön látható pompás fejdű urinók bilincselik le tekintetét (Wollák Rezsőné, Mózes Bernádni, Hidvági Miksa drné, Csakathorné Arminé, Fenyési Józsefné, Strausz Sándorné, Pogány Ernőné, Kelemen Béláné, Viola Vilmos drné, Gold Ferencné, Güt Béláné, Taussig Oszkárné, Weisz Sándorné).

Rang- és korkülömbőség nélkül örömmel vált szót mindenki a tisztas papzacsónóval (Hirschmann Leóné), aki bizony nem restelt ilyen előkelő gyűlekezletben is harisnyát kötni a főtisztelendő úr számára.

De hallga, hallga, új jövevény érkezett. Megjött az angol szőffazettek egyesületének titkárja (Samuely Otóóné) és mint a nők jógaival igazában élő hölgy, rögtön parázs beszédet intéz a jelenvölkökhöz, oly szemléltetően beszélvé el útját Csáktornyáig és ecsetelve itteni tapasztalait, hogy mikor a végén harcos felkelésre hívja fel az elnyomott női osztályt, maguk a férj utrak sem haragudhatnak rá, de lelkesen éljenek ők maguk is.

De fujják is már a felkelés dalát. Bevonul a zenekar, é'én a karmesterrel (Katz Lipót) (azt mondják, ördögöt szerette ma este a feleségét) és utána a Bajazóti serege sippal — dobbal, nádi hegedővel (Heinrich Alfréd, Scheffer Andor, Kraemer József, Heinrich Sándor, Neumann Vilmos, Stöcker Béla, Gráner Béla, Mayer Lajos, Mózes Jenő). Azután az étellel, itallal felszerelt sátoros terebe vonult a társaság. (Mily szépek voltak sátraid, Jákob!) Scheffer Rezsőné, Rosenber Rezsőné és több társuk bizony elláttak mindenkit mindennel, mit csak szeme-szája kívánt, virággal, gyümölcs-

csel, hallal, hússal, borral, pezsgővel, hűsítő italokkal és édes süteménnyel, De a farsangi vásárlást megint megszakítja valami hangos, tarka sokadalom. Nini, parasztlakodalm! Elő a széles jökdévében nagyokat kurjongató virágbotos Násznap (Scheffer Andor), a gangosan lépegető nyoszolyóituk és lányok (Weisz Jenő, Hirschmann Ernő, Székely Tiva'ar, — Benedikt Margit és Samuely Böske) majd a vigan táncoló és bodor füstfelhőket eregető völégény (Heinrich Alfréd), a magát kényesen illegető — hajtogatott menyasszony (Mózes Jenő), aki ugyancsak nem tukarkodik a pogácsával. Utána a násznép (lásd mint Bajazóknál) és végül a népzenezők megerősített bandája, hűzván a talp alá valót. Muzsikaszó, kurjongatás, hangos nevetés. A menyasszony szülei összecsokolódnak. Táncra kerekedik az egész társaság és járák hosszan, tüzesen, míg csak ki nem fáradnak és fel nem kell frisenitiók a fáradt testet. Széllóra. De ebben sem nyughatik senki. Mert félő a kaszinó titkára, e sorok írója és tréfás táviratokból megállapítja, hogy a kaszinó 25 éves lett és hogy egyidejűleg a kaszinó elnöke Hirschmann Leó és neje eszülakodalmask. Nagy lelkesedés, gratulációk özőne, melyet az eszülakodalmask meghatva fogadnak.

Mit szöjünk még? Elárverezték az ételeket és italokát, megint tüzes tánc, korai hajnalig, míg a vendégsereg el nem oszlalt. Maradni ott maradt azonban elég jelentékeny pénzösszeg, amely a könyvtárnak új művekké való gyarapítására szolgál, hogy a zajos élvezet után a csendes otthoni estéken utólag is éreztesse — közvetve ugyan és nem tudatosan — gyönyörködtető hatását a lefolyt szép, fényes és meleg est

Schwarz Lajos dr.

## A megyei közigazgatás köréből.

Zalavármegye alispánjának jelentése szerint a vármegye területén a csendőrség 135 esetben teljesített bünyügyi nyomozást, melyből 128 eset kiderült, a járásbíróóságok elé tartozó kihágás 19 fordult elő, mely mind kiderítetett, a közigazgatási hatóságok elé tartozó kihágás 191 esetben képezte nyomozás tárgyát; mind kiderült.

Orvosrendőri hullaszemle 14 esetben teljesített, melyek közül a halál okául 4 esetben öngyilkosság, 5 esetben gyilkosság, 5-ben pedig baleset volt megállapítva. — Tüzeselt hettő fordult elő, az okozott 3190 K kár biztosítás folytán egészben megtérül. Amerikába szölv utlevél 15 esetben adatott ki. A felnöttek közegészségi állapota az előző havihoz viszonyítva rosszabb volt, hasonlóképen a gyermekek közegészségi állapota is a mult haviánál kedvezőtlenebb volt.

Fertőző bántalmak közül: roncsló to-roklob 32, vörheny 5, kanyaró 391, bárányhimlő 5, fültömrigylob 33 esetben fordult elő. Elmekórnak 5 esete képezte hivatalos beavatkozás tárgyát. Hét évnél fiatalabb gyermekek gyógyíttatása 23 esetben lett elmulasztva. A trachomabetegeket kezelő orvosok közül ellenőrzötetett dr. Viola Vilmos Murakösiön.

Az állategészségügyi viszonyok a ragadós száj- és körfőmfajás mtatt rosszabbodtak;

— **Köszönetnyilvánítás.** Mindazoknak az igen tisztelt hölgyeknek, a kik szivesek voltak a kereskedelmi kaszinó 18-i mulatságát előkészíteni, a rendezésben résztvenni, adományaikkal hozzájárulni, az előrusításhoz segídekni és egyáltalában bármilyen módon is az est sikerét előmozdítani, szivességükért áldozatkészségükért hálás köszönetet nyilvánítja és ugyancsak a közreműködött uraknak is halálát fejezi ki: a kereskedelmi kaszinó választmánya.

— **A búcsú tolvajai.** A zalaujvári cigányok messze földön ismertek enyves ujjak révén. Nincs vásár vagy búcsú, hogy itt-ott zenebont ne okozanak. Ez történt a vasárnapi búcsú alkalmával Murakirályon is, amikor Maltarics Róza és Vuk Ignácé oltani lakosok zsebéből Jáגע zalaujvári cigány a pénztárcákat kiemelte. De rajta veszett, mert tárcáival együtt letartóztatott.

— **Rabiátus mostohagyerek.** Logozsár Lukács drávmagyoródi 16 éves gyerek mostohaanyját szóváltás közben egy 2 literes edénnyel arcul vágta, amitől arcát a vér azonnal előlőltte. Az ejtett testisértesítést mint Logozsár Lukácsot bíróság elé állítják.

— **Álarcosbál.** Sárközy Testvérek zenekara f. hó 28-án hushagyó kedden este a Zrinyi szálló negytermében álarcosbált rendez.

— **Olcsóbb lesz a telefon.** Sok híresztelés után a kereskedelemügyi miniszter végre intézkedik. A telefon díjszabásának lezárítása tárgyában az előmondatokat megkezdődtek, melyből kitévésleg a telefonhálózaton a zónarendszerű díjszabást fogják életbeléptetni. Ennek következtében a közlekedési állomásokra való beszélgetés az eddigi 2 K-nál olcsóbb lesz. Ujítás lesz a telefont körül a társas telefon bevezetése is, mely több családnak vagy félnek társasvezeteket bocsát rendelkezésre közös használatra.

— **Ongyilkosság.** Perlakon Platti Tivadar ottani kereskedő e hó 19-én megmérgezte magát és rövid szenvedés után meghalt. A 44 éves szerencsétlen embert családi ügyek és anyagi bajok kergették a halál karjaiba.

— **Egy nagyobb szőlőbirtokos az Érmellékről és a Delaware-ről így nyilatkozik:** Ugy tapasztaltam szőlészeti és borászati naggyűléseken, hogy nagy ellensége ennek a zöld asztal körül ülők sege és leginkább azok, akik elméletileg foglalkozva a szőlőműveléssel, azt sem tudják, milyen fán terem a Delaware, ez a szép aranyárga színű bor. Én állítom: amin meg van benne mind az a jó tulajdonság, igenis egy finom és erős borból meg kell lenni. Legutóbb ültetem egy táblára 5000 db. piros Delaware sima vesszőt, az 5000 tőke 30 hektoliter bort adott, most is minden tőke rakva van szőlővel, többet várok mint tavaly. Mustja a klosterneuburgi mérő szerint eddig 27%-nál kevesebb nem volt, a mult évben 30%-ot ért el és így akinek legalább is 10%-nyi Delaware-szőlője terem, annak rossz bora soha sem lehet, mert ez még rossz esztendőben is megjavítja a többi fajta szőlők borait.

— **Köszahír.** Állandóan rebesgették, hogy Perlak képviselőtestületének akadékoskodó magatartása folytán a kormány az ottani kir. járásbírószágot megszüntetni akarja. A sok szóbeszédnek véget vetendő, Balthyány Pál gróf, a vármegye volt főispánja, egyenesen az igazságügyminiszternél érdeklődött az iránt, mi alapja van a sok mende-mondának. Az itt szerzett információkból kitűnt, hogy a hírek semmi alapja nincs s hogy perlaki kir. járásbírószág feloszlását a miniszteriumban nem tervezik.

— **Névmagyarosítás.** Boszkovitz Lipót, a Magyar Bank és Kereskedelmi Részvénytársaság budapesti tisztviselője nevét belügyminiszteri engedéllyel Vasvári-ra változtatta.

— **Zalamegyei Almanach.** Megjelent a Zalamegyei Almanach 2-iki évfolyama, melynek első köteté már tavaly kedvező fogadtatásban részesült. Czobor Mátyás, hogy a fokozódó igényeket kielégítse, nem ismert fáradságot és költséget, hogy a közönségnek minél élvezetesebb és tanulságosabb Almanachot nyújtson. Az Almanach első részét a rendes naptár s hasznos ismeretek a turifá, mértékek, illetek, pénzek, díjszabások, vásárok foglalják el. A 2-ik részt a címlár képezi a vármegye viszonyai köréből. Képet nyújt a vármegye összes intézményeiről s az azokban szereplő tisztviselőkről. Ebben a tekintetben hűszagpótló munka, mert alaposan tájékoztat mindenről. Az irodalmi (3) részben érdekes olvasmányokat találunk. Itt írta: Majláth József gróf, Halis István, Czobor Mátyás, Briglovits Károly dr., Törzsöny Vilmos, Kovács Alajos, Borbély György, Kincs István, Lakatos Vince dr., Vutskits György dr., Thassy Gábor dr., Novák Mihály, Zrinyi Károly (Muraköz), id. Stádel János, Haller Jenő, Huszka Emil stb. A díszes könyv, melyet 44 kép díszít, ára 2 korona. Kapható Strausz Sándor könyvkereskedésében Csáktornyan.

— **Görgeyné naplója és az Est.** Az Est, amely még alig esztendő fennállása óta máris az egész magyar olvasóközönség legkedvesebb legelterjedtebb sajtó orgánuma lett, megszerzte Görgey Artúr né eddig ismeretlen, kiadatlan emlékiratait és folytatásokban közli e nagyszerű, kiváló asszonynak, a 48-49-iki szabadságharc lángelméjé tábornoka élettársának ama feljegyzéseit, amelyek a nagy magyar nemzeti epeoepia eseményeire vonatkoznak.

Aki tudja, hogy a nagy nyugati nemzetekkel szemben a mi irodalmunk és történetírásunk milyen rettenetesen szegény éppen mómórok dolgában, az teljes mértékben méltányolni tudja, hogy eddigi koszorújába milyen értékes új levelet fűzött most az Est amikor megmutatja, hogy a napi muló szenációk és a túrgé hírszolgálat mellett egyformán néz a jelenbe, jövőbe és multba kiasván a multból olyan kincseket, amelyek az egész magyar szellemet teszik gazdagabbá.

— **A kolera ellen való védekezés.** Mint-hogy a kolera a mult évben már az ország több részén föllépett s ennél fogva lehetséges, sőt valószínű, hogy ez a féltelmet betegség az idén is meglátogat bennünket s erősebben fog terjedni, mint tavaly: minthogy másrészt a védekezésnél, az övrendszabályok elrendelésénél és fogantatásánál azon okból, hogy azok az egyesre, a családra, a közösségre, a személy- és értékgazomra s általában véve a nagy közönségre föltötte hátrányosak és károsak, emellett pedig a betegség már magában véve a nyugalmat is megbontja, bajos azt az időt bevárni, amíg a vizsgálat eredménye az országos kolera laboratoriumból közölve lesz: oda kell törekednünk, hogy a szakvizsgálat mentül gyorsabban megörlőnjük. Ebből az érdekből az alispán a törvényhatósági közgyűlésnek tett jelentése szerint már adatokat gyűjtött arra nézve, hogy veszély idején a belügyi tárca terhére a vármegyében mozgó bakteriológiai laboratorium legyen beszerezhető.

— **Kosárfonó tanfolyam.** A muracsányi kosárfonó házipar-tanfolyam, mely m. év t. o. v. 1-én nyílt meg, a befejezéshez közeledik. Igen szép eredményt ért el — ez annyira, hogy a tanfolyam hallgatói már a jövő téli tanfolyam iránt érdeklődnek. A tanfolyam befejezésével jövő hó 6-án néhány napra térjedő szőlőoltási és latenyészési kurzus nyílik meg.

— **A Magyar Figyelő** legújabb számát Tisza István gróf cikke nyitja meg. Wertheimernek nagy Andrassy-könyvét ismerteti. A tengerje ennek a cikknek a Deák-féle kiegyezés igazi története. Réz Mihály és Herzeg Ferenc a radikális nemzetiségű

politikát vizsgálják egy-egy cikkben. William Alexander Coote cikke a léánykereskedés kérdéséről szól. Farkas Pál „A mult fogalmai és a jelen fogalomzavara” címén a nyugati kultúra és a progresszív eszmék kérdését vizsgálja meg. Kisbán Miklós zamatos elbeszélése, Perczel Dező visszamenlékezései, Lyka Károlynak Székely Bertalan festészetét méltató cikke, Alexander Bernátnak Prohászka Ottokár filozófiáját elemző tanulmánya után a Folyegyzések rovatában érdekes kisebb tanulmányok megjegyzések, hozzászólások következnek. A lap havonként kétszer jelenik meg, előfizetési ára egész évre 24 K. (Budapest, Andrassy-út 10).

— **A népszámlálás köréből.** Muracsány község lakóinak száma a lefolyt népszámlálás szerinti 4080; távollevők száma 34. A jelenlegi népesség 10 év alatt 718 főnyi szaporodást mutatott fel. A távollevők többnyire, az osztrák tartományokban vasúti munkán vannak. — A drávanagylalú körjegyzőségben a 10 év előtti 1906 lakossal szemben 264 főnyi a szaporulat (13 85%). Ebből Drávanagylalura esik 830 (+ 53), Tótfalura 374 (+ 27), Zrinyifalura 345 (+ 25) 320 (+ 66), Édeskútara 301 (+ 93).

— Murakirálynak ez idő szerinti 1680, Drávanagylaluknak 1330 lakosa van, a szaporodás 25 %/. — Kotor községben a népszámlálás szerint 4523 lakos lakik (+ 744) akik közül 431 egyén távol van (95 %). A távollevők Amerikában, Ausztriában, Horvátországban, Fiumében, Orosz-, s Németországban s Magyarország területén tartózkodnak, sokan ismeretlen helyen.

— **Esküvő.** Horváth Alajos helybeli fűszerkereskedő, ma vezető oltárhoz Kercsmár Gizellát, Kercsmár Nándor helybeli szabómester leányát.

— **A tandíjkerpótlás kiutalványozása.** A kultuszminiszter leiratában értesítette a vármegyék közigazgatási bizottságait, hogy a tandíjkerpótlásnak 1910. évi szeptember—december havi részét csakis az ugynevezett „pótlalványozási időszak” alatt áll módjában utalványozni, mely időszak az év márczius végével lejár. Ennél fogva az iskolafeltartók által december 31-ig benyújtott kérvényeket teljesen felszerelve, szabályszerűen letárgyalva, a tandíjkerpótlást megállapító határozattal együtt legkésőbb február 29-ig fel kell terjeszteni.

## Értesítés.

Vau szerencsém a n. é. község szives figyelmét felhívni, miszerint: **farsangi czikkokban** nagy raktárt tartok: u. m. **báli czipők, kezyűk, ingek és nyakkendők legyezők, fejdíszek művirágok, echarpok** stb. állandóan raktáromon kaphatók.

Egyszersmind a n. é. hölgyközönség szives tudomására adom, hogy **kézimunkákban** ugy az **összes anyagok** valamint **megkezdett dolgokban** nagy választékom van.

:: Vidéki szives megrendeléseket a legpontosabban eszközölök. ::

B. pártfogásukat kérve, maradok

kiváló tisztelettel:

**Kelemen Béla**

férfi- és női divatruháza Csáktornyan.

**!! Nagy női kalapraktár !!**

## Köszönetnyilvánítás.

Felejthetetlen férjem, illetve apánk elhunytá alkalmából nyilvánított részvétért, valamint a temetésen való megjelenéséért ezúton mondunk mindenkinek hálás köszönetet.

**Özv. Meider Márkusné és családja.**

— **Na letčimašini prčk Oceana.** Vaniman je očitovai, da tekuček ljeta julius 4-ga dana bude na zrakoplov odlazil iz Cincinnatia (Amerika) i preko Atlanskoga morja bude u Europu letel. Ov put bude njemu košta 56. jezero dollare. Nego kaj će biti ooda, ako Vaniman svojum mašinom u morje vtune? Lehko je nekaj napré povediti, nego cielo dielo je ipak u Božje ruke deto.

— **Oružjekovač.** Baukó Ferenc béckoga stanovnika ozužje je nekakvo falingo imalo, odnesel je k selskomu kovaču, da nek poreparéra ovu hudu flntu. U kovačnici je Gašpar Lajoš inoš prčk vzel pušku, da ju popravi, i hotel je na njoj nekaj spajati. Zato ju je u ogenj del. Puska je bila nabita, i ciéli nabitek se je inošu u črvo zavrtel. Težkemi ranemi su nesret-noga inoša u špital spravili.

— **Samoubojni inoš.** Pender Jožef lendvavašarheljski 16 godine stari trgovački inoš se je na promet najži obesil. Dvé liste je nazaj ostavil, u kojim se tuži, da ga je prometvoditelj uvjek sekéral.

— **Ubojna ljubav.** Bella Janoš klanfarski inoš u Zalaegersegu je zajubljen bil. Još je samo petnajst godine stari, ali zato njegva ljubav je plamna, močna. Na tak, da je siromaški dečko u pitvini, u lunpariji iskal olakšicu. Ali njegvi penezi su na hitroma sfalili, i prisiljen je bil nazaj iti u radionicu, gde je tužno dalje delat. U prošlim tjednu se je hotel od života skončati. Šibicerazmoka je pil i ogittano, med strahovite muke su ga u špital spravili. — Hej Janček, Janček, bolje bi bilo tebi makviče cmuliti, ali pak medenovodu piti, nek se ogiftati. Ti šlepa ljubav, zakaj si ga vmorila i mortig u crnu zemlju spravila.

**Hirdetések felvételnek**  
e lap kiadóhivatalában.



A gyakorlati irányu művelődés teljes fegyvertára

# Révai Nagy Lexikonja

az összes ismeretek enciklopédiája.

500 magyar tudós alkotása. Minden ismeretek foglalatja 18 nagy nyolcadretű vaskos kötetben. 16,000 szövegoldal. 200,000 ismeretterjesztő cikk. 10,000 illusztráció és térkép a szövegben és 1000 színes és fekete műmellékleten. 1910. decembertől kezdve 4-havonta 1—1 kötet jelenik meg. A teljes mű ára 18 kötetben, díszes angol vászonkötésben 288 korona.

Kedvező fizetési feltételek mellett szállítja :

Fischel Fülöp

**Strausz Sándor** könyvkereskedése  
Csáktornya.



IPAROS és KERESKEDŐ előfizetőink cégét e rovatban díjmentesen közöljük.		IPAROS és KERESKEDŐ előfizetőink névjegyzéke.		IPAROS és KERESKEDŐ előfizetőink cégét e rovatban díjmentesen közöljük.	
<b>Bádogos:</b> Hübsch Manó, (faszénraktár) Csáktornya Dorner Sándor "	<b>Férfi szabó:</b> Ivacsics Ignác, Csáktornya Bedics Ferenc szabó "	<b>Mészáros:</b> Nuzay Mátvás, Csáktornya	<b>Vászonkereskedő:</b> Szivoncsik Antal, Csáktornya		
<b>Bőrkereskedő:</b> Mayer Testvérek, Csáktornya	<b>Férfi és női divatárú:</b> Zrinyi Viktor, Csáktornya	<b>Órás és ékszerész:</b> Pollák Bernát, Vараždin	<b>Vendéglők:</b> Hajas József, Csáktornya Pecseornik Ottó, " Hencsey Gábor, " Antonovics József, " Becsey Albert, " Horváth Mihály, (Fehér galamb) " Kelemen Imre, " Prusztz Alajos, " Deutsch Zaigmond, " Schlesinger Mór, " Özv. Mihálics Ferencné, " vendéglő a vasúthoz		
<b>Borbély és fodrász:</b> Nádasdi Nándor, Csáktornya Mik Szilárd, "	<b>Fűszerkereskedés:</b> Mayercsák Béla, Csáktornya kőszén-, faszén-, magvak és a «Műtrágyát Értékesítő Szövetkezet» raktára. Gráner Testvérek, Csáktornya Mráz testvérek, " Ifj. Premecz Miklós, " Deutsch Salamon, " Hirschhorn Henrik, " Mattersdorfer N. Perlak Leitmann György Nyírvölgy	<b>Pezsgőgyár:</b> Muraközi pezsgőgyár, Csáktornya	<b>Tej és tejtermékeket</b> Csáktornyára házhoz szállít Bányavári gazdaság.	<b>Singer Salamon,</b> Kisszabadka <b>Kalchbrenner Ferenc</b> Stridóvár <b>Sőjtöry János</b> Drávanagyfalu <b>Deutsch Adolt,</b> nagyvend. Drávasáárhely <b>Kovács Mihály</b> kocsmáros Drávasáárhely <b>Leitmann Mihály</b> Nyírvölgy <b>Leitmann Bálint</b> Szentilona <b>Feigelstock Andras</b> Bpest, VII., Dohány-u. 81	
<b>Műszakiácsos és vasszergyártó:</b> Tihanyi Mihály Damása	<b>Kávéház:</b> Hajas József, Csáktornya Horváth Géza, "	<b>Pék:</b> Stolcer József, Csáktornya Petrics Viktor, "	<b>Szállító és deszkakeresk.</b> Löbl Mór és fia, Csáktornya	<b>Szabadalmazott „Kristály” borszűrő gyár:</b> Herczog Sándor vasuti vendéglős Csáktornya	
<b>Butorraktár:</b> Butor és koporsóraktár. Horák Odón Csáktornya Schwarz Lipót, Vараždin Hirschler Ármin Vараždin	<b>Kékfestő:</b> Scheiber Mór, Csáktornya	<b>Szállító és deszkakeresk.</b> Löbl Mór és fia, Csáktornya	<b>Uri- és női divat, játék és díszműrű:</b> Kelemen Béla, Csáktornya		
<b>Divatruház:</b> Liszt és Brodnyák, Stridóvár	<b>Kőfaragó és sirkő készítő:</b> Tersztenyák Bódog, Csáktornya	<b>Vaskereskedés:</b> Bernyák Károly utóda Csáktornya Binder Károly Prostenik Gusztáv, Csáktornya			
<b>Eredeti Singer varrógépek:</b> Singer Co., Árpád-utca Csáktornya	<b>Likörgyár:</b> Hochsinger M. és fiai Csáktornya készíti a híres «Glória» sósbor-szeszt 12 üveg bértmentve 5 korona				

a belegeggye! januárban 146 község volt fertőzve. Az állatvásárok a magyaranyu beállítások folytán epögy, mint a marharakodó állomások kis forgalmat mutattak.

## K Ü L Ö N F É L É K .

### As én anyám.

*As én anyám szerény asszony,  
Nem hord tornyos kalapot,  
Nem szeret ő cifrálkodni,  
Megveti a divatot.*

*Arcán nincsen egy kenőcs sem,  
Parfümöt nem ismer ő;  
Zsúrta nem jár petykálkodni,  
Mert nem dologkerülő.*

*Nem olvas ő úrárságot,  
Nem főtől mint más asszony,  
Legfőbb gondja, hogy a házbán  
Mindent rendben tarthasson.*

*Legkedvesebb olvasmánya  
Egy félig nyűtt biblia;  
Leggyakoribb vizítje az  
Ünnepi litánia.*

*A család az ő világa,  
Boldogsága, mindene,  
Puha fűszek, boldog család  
Az ő legszebb érdeme.*

**Kozma Imre.**

— **Áthelyezés.** A csász. kir. szab. Délivaspálya Társaság Budapesti Üzletigazgató-sága Masztnak József forgalmi hivatalnokot Zágráb állomásról, a zágrábi forgalmi főnökséghez helyezte át.

— **Tanfelügyelői látogatás.** Körössy Sándor kir. s. tanfelügyelő a múlt hét folyamán vidéküönkön járt: 18-án d. e. a tanítóképző-intézetben megtartott kántorképesítő-vizsgálaton elnökölött Ruzsicska Kálmán dr. kir. tanácsos, tanfelügyelő képviselőben; ugyanaz nap d. u. meglátogatta a drávanagyfalusi áll. iskolát, ahol az iskolaépület és tanítói lakás tárgyában is tárgyalt. 19-én meglátogatta a csáktornyai alsófokú iparostanonciskolát. 20-án d. e. meglátogatta a drávaszentmihályi áll. iskolát s d. u. Víziszentgyörgyön tárgyalt az ottani közs. iskolánál felmerült dologi és személyi ügyek elintézése érdekében.

— **Jubiláló állomásfőnök.** A délvasutitársaság Kolor-alsódomboru állomásának tisztikara 1. hó 19-én ünnepélyt rendezett előjárója, Hagemann Ferencz állomásfőnöknek, a vasúti szolgálatban töltött negyedszázados működésének megünneplésére. Az ünnepély első része már délelőtt folyt le az állomás hivatalos helyiségeiben, amikor a tisztársak az állomásfőnököt a jubileum alkalmából üdvözölték. A jubileumnak este folytatása volt a szűkebb körben rendezett estélyben, melyen tisztelői közül is többen megjelentek a társadalom köréből, köztük a kerület képviselője Zalán Gyula dr. is. A lakomán az első felkösözöttlő Hochecker Ferencz vasutitiszt mondotta a jubiléusra, melynek végeztével a tisztikar nevében egy értékes gyűrűt nyújtott át neki. — A kedélyes társaság csak a reggeli órákban kezdett oszladozni.

— **Közgyűlés.** A Csáktornyai Takarékpénztár e hó 13-án tartotta meg 39. rendes közgyűlését. Elnökök igazgató Pálya Mihály a közgyűlés határozatképességet konstatálván, a közgyűlési jegyzőkönyv hitelesítésére Rosenberg Rezsőt és Benedikt Bélát kérte fel. Felolvastattak az igazgatóság s a felügyelő-bizottság jelentései, melyek helyesleg tudomásul vétele kapcsán az évi számadások jóváhagyattak s a felmentvény az

igazgatóságnak, valamint a felügyelő-bizottságnak megszavaztatott. Az év folyamán elhunyt Bernyák Károly, Hochsinger Sándor és Nuszy Mátyas volt igazgatósági tagok emléke megörökítettet. Az igazgatóság nyemreményfelolesztási tervszete szerint a közgyűlés osztalékra 75000, közhasznú és jótékony célra 1050, az igazgatósági tagok jutalékára 9675, a tisztviselők és szolga jutalmazására 6250, a berendezés értékcsökkenésére 950, kétes követelések leírására 7321, a rendkívüli tartalékalap gyarapítására 6000 koronát szavazott meg. Az igazgatóságba Wollák Rezső, Gráner Miksa, Pethő Jenő, Schwarz Albert dr., Strausz Sándor, Hirschmann Adolf (uj), Kovácsics Ferenc dr. (uj), választottak meg. Az igazgató-bizottság rendes tagjai: Alszeghy Alajos, Dénes Béla, Herzer Izidor; pótagok: Binder Károly, Verbanicsics Ferenc. Pálya Mihály igazgató abbéli előterjesztését, hogy az igazgatósági tagok eddigi jutaléka emeltessek, Wollák Rezső igazgatósági tag kérésére a közgyűlés mellőzte. Végezetül a közgyűlés Schwarz Albert dr. indítványára igazgatónak s a tisztviselői kar-nak érdemeik elismerésével büzgő tevékenységükért jegyzőkönyvi köszönetet szavazott.

— **Póttartalékosok kiképzése.** A cs. és kir. 48. hadkiegészítő parancsnokság a területén besorozott póttartalékosokat f. é. március 6-ára hitta be Nagykanizsára, akik aznap reggel 7 órakor a parancsnokság irodájában jelentkezni tartoznak. Azon póttartalékosok ellen, akiknek a behívójegyet kézbesíteni nem lehetett, a törvény értelmében szigorú büntetési eljárást indítanak meg.

— **Meghívó.** A csáktornyai magy. kir. állami leányintézetnek növendékei 1911. évi február hó 27-én a polgári iskola tornatermében színelőadást tartanak. Előadják »Az egészséges beteg«, »A Haza« s »Az asszonygazdaság« című színdarabokat. Kezdeté délután 5 órakor. Belépő-díj: személyenkint 1 K. A tiszta jövedelem a szegény tanulók tan-könyvei beszerzésére fordítatik.

— **Köszönetnyilvánítás.** A Csáktornyai Takarékpénztár két polgári iskolai növendéknek az iskolai év végén leendő megjutalmazása céljából szives volt 40 koronát adományozni, melyért az intézet nevében ezuton is hálás köszönetet mond a polg. isk. igazgatósága.

— **Az idei fősorozás elhalasztása.** A kormány a Ház elé terjesztette ugyan a 1911. évre kiállítandó ujoncok megajánlásáról szóló törvényjavaslatot, minthogy azonban előrelátható, hogy a törvényjavaslat nem fog megszavaztatni a kellő időre, épen azért a honvédelmi miniszter intézkedett, hogy az illetékes hatóságok március hó közepéig újabb ujoncozási, utazási és működési tervzetet állapítsanak meg, hogy az idei fősorozás a folyó évi április hó 1-től május hó 31-ig terjedő időben legyen megtartható.

— **Gyászhir.** Kopcsándi Mihály cigányzenész e hó 22-én meghalt. Kopcsándi régebben a helybeli Csicseri-banda tagja volt, de utóbb külföldre került s állandóan Berlinben tartózkodott, ahonnan itteni családját rendszeren támogatta. Utóbbi időben azonban agylágyulásba esett s így övéi körébe hazatért. Hozzátartozói nem sokáig ápothatták, mert mult szerdán agyszélhűdés következtében 60 éves korában meghalt. Csütörtökön temették el. Nyugodjék békében!

— **Tömeges gyilkosság.** A varasdi Tkalecz családban állandóan dult a perpatvar és pedig holmi örökösödési ügyek miatt. Már pörre is került a dolog, melyből kifolyólag

Tkalecz Lénárdnak 600 K-t kellett volna kapnia, mit azonban semmiképen sem tudott megkapni, noha a pénzre nagy szükség lett volna. Mult kedden végre anynyira összekapolt flu és apa emiatt, hogy Tkalecz Lénárd, aki különben ácssegéd, felesét ragadott s ezzel a folyosón először bátyját, majd benn a szobában atyját, anyját és hugát leöltötte. Utóbiak szörnyet haltak, előbbi azonban felocsudott. A gyilkos, aki 6 kiskorú gyermek atyja, önként jelentkezett a rendőrségnél. Az áldozatokat nagy részvét mellett szerda délután temették el.

— **Leesett a padláról.** Horváth Antal muraifüredi gazda mult héten a padlásra ment, hogy onnan szénát hozzon. Nagyon sokáig nem jött vissza. Felesége keresésére indult, de csak holtan akadt rá a padlás aljában. Az orvosi vizsgálat szerint az 56 éves ember valószínűleg leesett a földre s ennek következtében koponyarepedést szenvedett. Ez okozta halálát.

— **Uj könyv.** Rendkívül tanulságos és tudományos szakmunka hagyta el a napokban a sajtót. A könyv teljes címe: »A pénz lényege és értékcsökkenésének okai«. Érdekességét növeli az a körülmény, hogy a könyv szerzője Kovács Lipót dr. csáktornyai köz- és váltó ügyvéd. A tudós szerző 162 oldalon át jog és pénzügyi filozofiai alapon foglalkozik a könyvben a fiktív lőkével, melyet a világ nagy polipjének nevez s amelyre most, amikor a földjradék képződést az értékelmelkedési adóval akarják elenszulyozni, a közfigyelmet fokozott mértékben törekszik ráirányítani. Ebből kifolyólag a pénz lényegének a kérdésére is áttér s ezzel kapcsolatosan a pénz értékcsökkenésének során rámutat a fiktív vevőerők szerepére, mint az értékcsökkenés döntő tényezőjére. Kovács Lipót dr. ezzel a munkájával csak öregbített babérjait, melyeket szociális és egyéb munkáival az irodalmat eddig gazdagította. A könyv Lampel fővárosi kiadásában jelent meg és ára 4-50 K.

— **A Dr. Richter-féle Liniment. Caps. comp. (Horgony-Pain-Expeller)** igazi, népszerű házi-szerré lett, mely számos családban már sok éve óta mindig készletben van. Hátfájás, csipőfájdalom, fejfájás, közsvény, csúznál stb.-nél a Horgony-Linimenttal való bedörzsölésnek mindig fájdalomcsillapító hatást idéztek elő; sőt járványkórna, minő: a kolera és hányóhasolyás, az altestnek Horgony-Linimenttal való bedörzsölése mindig igen jónak bizonyult. Ezen kitűnő házi-szer jó eredménnyel alkalmazható bedörzsölésnek az influenza ellen is és ővegekben: a K —80, K 140 és K 2.— a legtöbb gyógyszerárban kapható; de bevásárlás alkalmával tessék határozottan: Richter-féle Horgony-Linimentet (Horgony-Pain-Expeller) kérni, valamint a »Horgony« védjegyre figyelni és csak eredeti őveget elfogadni.

— **A »Vasárnapi Ujság«** február 26-iki száma pompás képek egész sorával ismerteti gróf Andrássy Gyula nagyszerű gyűjteményének mőkincseit. A többi képek közt vannak: a profétának egyes érdekes jelenetei, a Sárosfürdő új épületének terve, a szolnoki Tisza-hid építése stb. Szépirodalmi olvasmányok: Rákosi Viktor regénye, H. Szedkerényi Anna novellája, versek francziából fordított regény. Egyéb közlemények: Sárkány Sámuel püspök arcképe és nekrológja, Rotschild báró arcképe és kép a temetéséről, Junius cikke a pestisről, tárcacikk a hétről s a rendes heli rovatok. A »Vasárnapi Ujság« előfizetési ára negyedévre 5 K a »Világkróniká«-val együtt 6 K. Megrendelhető: (Budapest, IV. kerület, Egyetemutca 4. szám).

— **Na letečimašini preč Oceana.** Vaniman je očiŕoval, da tekučeg ljeta julius 4-ga dana bude na zrakoplov odlazil iz Cincinnatia (Amerika) i preko Atlanskoga morja bude u Europu letel. Ov put bude njemu košta 56. jezero dollare. Nego kaj će biti ooda, ako Vaniman svojum mašinom u morje vtune? Lehko je nekaj napré povedati, nego cieło dielo je ipak u Božje ruke deto.

— **Oružjekovač.** Bankó Ferenc béciskoga stanovnika ozužje je nekakvo falingo imalo, odnesel je k selskomu kovaču, da nek poreparéra ovu hudu flintu. U kovačnici je Gašpar Lajoš inoš preč vzel pušku, da ju popravi, i hotel je na njoj nekaj spajati. Zato ju je u ogenj del. Puska je bila nabita, i ciełi nabitek se je inošu u črevo zavrtel. Težkemi ranemi su nesret-noga inoša u špital spravili.

— **Samoubojni inoš.** Pender Jožef lendvavašarheljski 16 godine stari trgovački inoš se je na promet najži obesil. Dvě liste je nazaj ostavil, u kojim se tuži, da ga je premetvoditelj uvjek sekéral.

— **Ubojna ljubav.** Bella Janoš klanfarski inoš u Zalaegersegu je zaljubljen bil. Još je samo petnajst godine stari, ali zato njegva ljubav je plamna, močna. Na tak, da je siromaški dečko u pitvini, u lunpariji iskal olakšicu. Ali njegvi penezi su na hitroma sfalili, i prisiljen je bil nazaj iti u radionicu, gde je tužno dalje delat. U prošlim tjednu se je hotel od života skončati. Šibicerazmoka je pil i ogittano, med strahovite muke su ga u špital spravili. — Hej Janček, Janček, bolje bi bilo tebi makviče cmuliti, ali pak medenovodu piti, nek se ogiftati. Ti si epa ljubav, zakaj si ga vmorila i mortig u crnu zemlju spravila.

**Hirdetések felvételnek**

e lap kiadóhivatalában.



A gyakorlati irányu művelődés teljes fegyvertára

# Révai Nagy Lexikonja

az összes ismeretek enciklopédiája.

500 magyar tudós alkotása. Minden ismeretek foglalatja 18 nagy nyolcadretű vaskos kötetben.

16,000 szövegoldal. 200,000 ismeretterjesztő cikk. 10,000 illusztráció és térkép a szövegben és 1000 színes és fekete műmellékleten.

1910. decembertől kezdve 4-havonta 1—1 kötet jelenik meg. A teljes mű ára 18 kötetben, díszes angol vászonkötésben 288 korona.

Kedvező fizetési feltételek mellett szállítja :

Fischel Fülöp

**Strausz Sándor** könyvkereskedése  
Csáktornya.



Iparos s kereskedő előfizetőknek céget e rovathban díjmentesen közöljük.	<b>IPAROS és KERESKEDŐ</b> előfizetőknek névjegyzéke.	Iparos s kereskedő előfizetőknek céget e rovathban díjmentesen közöljük.
<b>Bádogos:</b> Hübsch Manó, (faezőraktár) Csáktornya Dorner Sándor "	<b>Férfi szabó:</b> Ivacsics Ignác, Csáktornya Bedics Ferenc szabó "	<b>Vászonkereskedő:</b> Szivoncsik Antal, Csáktornya
<b>Börkereskedő:</b> Mayer Testvérek, Csáktornya	<b>Férfi és női divatárú:</b> Zrinyi Viktor, Csáktornya	<b>Vendéglők:</b> Hajas József, Csáktornya Pecormik Ottó, "
<b>Borbély és fodrász:</b> Nádasdi Nándor, Csáktornya Mik Sallárd, "	<b>Fűszerkereskedés:</b> Mayercsák Béla, Csáktornya kőszén-, faszén-, magvak és a «Műtrágyát Értékesítő Szövetkezet» raktára. Gráner Testvérek, Csáktornya Mráz testvérek, "	<b>Vendéglők:</b> Hencsey Gábor, "
<b>Mézeskalácsos és viaszgyertyagyártó:</b> Tihanyi Mihály, Damása	<b>Kávéház:</b> Hajas József, Csáktornya Horváth Géza, "	<b>Vendéglők:</b> Antonovics József, "
<b>Butorraktár:</b> Butor és koporsóraktár. Csáktornya Horák Odón, Csáktornya Schwarz Lipót, Varaždin Hirschler Ármin, Varaždin	<b>Képfestő:</b> Scheiber Mór, Csáktornya	<b>Vendéglők:</b> Horváth Mihály, (Fehér galamb) "
<b>Cipész:</b> Masztak József, Csáktornya Meskó Bálint, Csáktornya	<b>Kőfaragó és sirkő készítő:</b> Tersztenyák Bódog, Csáktornya	<b>Vendéglők:</b> Horemény Géza, "
<b>Divatruház:</b> Liszt és Brodnyák, Stridóvár	<b>Likörgyár:</b> Hochsinger M. és fiai, Csáktornya készíti a híres «Gloria» sósboroszest 12 üveg bérmentve 5 korona	<b>Vendéglők:</b> Kelemen Imre, "
<b>Eredeti Singer varrógépek:</b> Singer Co., Árpád-utca Csáktornya	<b>Úri- és női divat, játék és díszműrő:</b> Kelemen Béla, Csáktornya	<b>Vendéglők:</b> Deutsch Adoll, nagyvend. Drávaváásárhely Kovács Mihály kocsmáros Drávaváásárhely L-ittmann Mihály Nyirvölgy Leitmann Bálint Szentlóna Feigelstock Andráš Bpest, VII., Dohány-u. 81 Szabadalmazott «Kristály» borszörő gyár: Herczog Sándor vasuti vendéglős Csáktornya



a belegsége! januárban 146 község volt fertőzve. Az állatvásárok a nagyarányu beállítások folytán epügy, mint a marharakodó állomások kis forgalmat mutattak.

### K Ü L Ö N F É L É K .

#### Az én anyám.

*Az én anyám szerény asszony,  
Nem hord hord tornyos kalapot,  
Nem szeret ő cífrálkodni,  
Megveti a divatot.*

*Arcán nincsen egy kenőcs sem,  
Parfümöt nem ismer ő;  
Zsúrta nem jár pletykálkodni,  
Mert nem dologkerülő.*

*Nem olvas ő trágárságot,  
Nem főtől mint más asszony.  
Legfőbb gondja, hogy a házbán  
Mindent rendben tarthasson.*

*Legkedvesebb olvasmánya  
Egy félig nyűtt biblia;  
Leggyakoribb vizítoje az  
Ünnepi litánia.*

*A család az ő világa,  
Boldogsága, mindene.  
Puha fűszek, boldog család  
Az ő legszebb érdeme.*

**Kozma Imre.**

— **Áthelyezés.** A csász. kir. szab. Délivaspálya Társaság Budapesti Üzletigazgatósága Masztnak József forgalmi hivatalnokot Zágráb állomásról, a zágrábi forgalmi főnökséghez helyezte át.

— **Tanfelügyelői látogatás.** Körössy Sándor kir. s. tanfelügyelő a mult hét folyamán vidékünkön járt: 18-án d. e. a tanítóképző-intézetben megtartott kántorképesítő-vizsgálaton elnököltek Ruzsicska Kálmán dr. kir. tanácsos, tanfelügyelő képviselőtében; ugyanaz nap d. u. meglátogatta a drávanagyalusi áll. iskolát, ahol az iskolaépület és tanítói lakás tárgyában is tárgyal. 19-én meglátogatta a csáktornyai alsófokú iparostanóciskolát. 20-án d. e. meglátogatta a drávaszentmihályi áll. iskolát s d. u. Vizi-szentgyörgyön tárgyal az ottani közs. iskolánál felmerült dologi és személyi ügyek elintézése érdekében

— **Jubiláns állomásfőnök.** A délvasutitársaság Kotor-alsódomboru állomásának tisztikara 1. hó 19-én ünnepélyt rendezett előjárójá, Hagemann Ferenc állomásfőnöknek, a vasúti szolgálatban töltött negyedszázados működésének megünneplésére. Az ünnepély első része már délelőlt folyt le az állomás hivatalos helyiségeiben, amikor a tisztársak az állomásfőnököt a jubileum alkalmából üdvözölték. A jubileumnak este folytatása volt a szűkebb körben rendezett estélyben, melyen tisztelői közül is többen megjelentek a társadalom köréből, köztük a kerület képviselője Zalán Gyula dr. is. A lakomán az első felköszöntőt Hochecker Ferenc vasutitiszt mondotta a jubilánusra, melynek végeztével a tisztikar nevében egy értékes gyűrűt nyújtott át neki. — A kedélyes társaság csak a reggeli órákban kezdett oszladozni.

— **Közyűlés.** A Csáktornyai Takarékpénztár e hó 13-án tartotta meg 39. rendes közgyűlését. Elnöklő igazgató Pálya Mihály a közgyűlés határozatképességet konstatálván, a közgyűlési jegyzőkönyv hitelesítésére Rosenberg Rezsőt és Benedikt Bélát kérte fel. Felolvastattak az igazgatóság s a felügyelő-bizottság jelentései, melyek helyesleg tudomásul vétele kapcsán az évi számadások jóváhagyattak s a felmentvény az

igazgatóságnak, valamint a felügyelő-bizottságnak megszavaztatott. Az év folyamán elhunyt Bernyák Károly, Hochsinger Sándor és Nuszy Mátyas volt igazgatósági tagok emléke megörökítettett. Az igazgatóság nyemreményfeloztási tervezele szerint a közgyűlés osztalékra 75000, közhasznu és jótékony célra 1050, az igazgatósági tagok jutalékára 9675, a tisztviselők és szolga jutalmazására 6250, a berendezés értékcsökkenésére 950, kétes követelések leírására 7321, a rendkívüli tartalékalap gyarapítására 6000 koronát szavazott meg. Az igazgatóságba Wollák Rezső, Gráner Miksa, Pethő Jenő, Schwarz Albert dr., Strausz Sándor, Hirschmann Adolf (uj), Kovácsics Ferenc dr. (uj), választattak meg. A felügyelő-bizottság rendes tagjai: Alszeghy Alajos, Dénes Béla, Herzer Izidor; pótagok: Binder Károly, Verbancsics Ferenc. Pálya Mihály igazgató abbéli előterjesztését, hogy az igazgatósági tagok eddigi jutaléka emeltessek, Wollák Rezső igazgatósági tag kérésére a közgyűlés mellőzte. Végezetül a közgyűlés Schwarz Albert dr. indítványára igazgatónak s a tisztviselői karának érdemeik elismerésével búgó tevékenységükért jegyzőkönyvi köszönetet szavazott.

— **Póttartalékosok kiképzése.** A cs. és kir. 48. hadkiegészítő parancsnokság a területén besorozott póttartalékosokat f. é. március 6-ára hitla be Nagykanizsára, akik aznap reggel 7 órakor a parancsnokság irodájában jelentkezni tartoznak. Azon póttartalékosok ellen, akiknek a behívójegyet kézbesíteni nem lehetett, a törvény értelmében szigorú büntetési eljárást indítanak meg.

— **Meghívó.** A csáktornyai magy. kir. állami leányintézetus növendékei 1911. évi február hó 27-én a polgári iskola tornatermében színelőadást tartanak. Előadják »Az egészséges beteg«, »A Haza« s »Az asszonygazdaság« című színdarabokat. Kezdeté délután 5 órakor. Belépő-díj: személyenkint 1 K. A tiszta jövedelem a szegény tanulók tanakönyvei beszerzésére fordítatik.

— **Köszönetnyilvánítás.** A Csáktornyai Takarékpénztár két polgári iskolai növendéknek az iskolai év végén leendő megjutalmazása céljából szives volt 40 koronát adományozni, melyért az intézet nevében ezuton is hálás köszönetet mond a polg. isk. igazgatósága.

— **Az ideai fősorozás elhalasztása.** A kormány a Ház első terjesztelte ugyan az 1911. évre kiállítandó ujoncok megajánlásáról szóló törvényjavaslatot, minthogy azonban előrelátható, hogy a törvényjavaslat nem fog megszavaztatni a kellő időre, épen azért a honvédelmi miniszter intézkedett, hogy az illetékes hatóságok március hó közepéig újabb ujoncozási, utazási és működési tervezetet állapítsanak meg, hogy az ideai fősorozás a folyó évi április hó 1-től május hó 31-ig terjedő időben legyen megtartható.

— **Gyászhir.** Kopcsándi Mihály cigányzenész e hó 22-én meghalt. Kopcsándi régebben a helybeli Csicseri-banda tagja volt, de utóbb külföldre került s állandóan Berlinben tartózkodott, ahonnan itteni családját rendszeren támogatta. Utóbbi időben azonban agylágyulásba esett s így övei körébe hazatért. Hozzátartozók nem sokáig ápolhatták, mert mult szerdán agyszélhűdés következtében 60 éves korában meghalt. Csüörtőkön temették el. Nyugodjék békében!

— **Tömege gyilkosság.** A varasdi Tkalocsz családiban állandóan dult a perpatvar és pedig holmi örökösödési ügyek miatt. Már pörre is került a dolog, melyből kifolyólag

Tkalocsz Lénárdnak 600 K-t kellett volna kapnia, mit azonban semmiképen sem tudott megkapni, noha a pénzre nagy szükség lett volna. Mult kedden végre anynyira összekapott flu és apa emiatt, hogy Tkalocsz Lénárd, aki különben ácssegéd, fejassét ragadott s ezzel a folyosón először bályját, majd benn a szobában atyját, anyját és hugát leütötte. Utóbiak szörnyet haltak, előbbi azonban felocsudott. A gyilkos, aki 6 kiskorur gyermek atyja, önként jelentkezett a rendőrségnél. Az áldozatokat nagy részvét mellett délután temették el.

— **Leesett a padlásról.** Horváth Antal murafüredi gazda mult héten a padlásra ment, hogy onnan szénát hozzon. Nagyon sokáig nem jött vissza. Felesége keresésére indult, de csak holtan akadt rá a padlás aljában. Az orvosi vizsgálat szerint az 56 éves ember valószínűleg leesett a földre s ennek következtében koponyarepedést szenvedett. Ez okozta halálát.

— **Uj könyv.** Rendkívül tanulságos és tudományos szakmunka hagyta el a napokban a sajtó. A könyv teljes címe: »A pénz lényege és értékcsökkenésének okai«. Érdekességét növeli az a körülmény, hogy a könyv szerzője Kovács Lipót dr. csáktornyai köv- és váltó ügyvéd. A tudós szerző 162 oldalon át jog és pénzügyi filozofiai alapon foglalkozik a könyvben a fiktív lökével, melyet a világ nagy polipjének nevez s amelyre most, amikor a földjáradék képződést az értékelmelkedési adóval akarják elenszulyozni, a közfigyelmet fokozott mértékben törekszik ráirányítani. Ebből kifolyólag a pénz lényegének a kérdésére is áttér s ezzel kapcsolatosan a pénz értékcsökkenésének során rámutat a fiktív vevőerők szerepére, mint az értékcsökkenés döntő tényezőjére. Kovács Lipót dr. ezzel a munkájával csak öregbitelte babérjait, melyeket szociális és egyéb munkáival az irodalmat eddig gazdagította. A könyv Lampel fővárosi kiadásában jelent meg és ára 4/50 K.

— **A Dr. Richter-féle Liniment. Caps. comp. (Horgony Pain-Expeller)** igazi, népszerű háziszerré lett, mely számos családban már sok év óta mindig készletben van. Hátfájás, csípőfájdalom, f-fájás, köszvény, csúznál stb.-nél a Horgony-Linimenttel való bedörzsölések mindig fájdalomcsillapító hatást idéztek elő; sőt járványkórnál, minő: a kolera és hányóhasfolyás, az atestnek Horgony-Linimenttel való bedörzsölése mindig igen jónak bizonyult. Ezen kitűnő háziszér jó eredményel alkalmaztatott bedörzsölésekben az influenza ellen is és üvegekben: 4 K.—80, K 1.40 és K 2.— a legtöbb gyógyszerárban kapható; de bevásárlás alkalmával tessék határozottan: Richter-féle Horgony-Linimentet (Horgony-Pain-Expeller) kérni, valamint a »Horgony« védjegyre figyelni és csak eredeti üveget elfogadni.

— **A »Vasárnapi Ujság«** február 26-iki száma pompás képek egész sorával ismerteti gróf Andrassy Gyula nagyszerű gyűjteményének műkincseit. A többi képek közt vannak: A profétának egyes érdekes jelenetei, a Sárosfürdő új épületének terve, a szolnoki Tisza-híd építése stb. Szépirodalmi olvasmányok: Rakosi Viktor regénye, H. Szederkényi Anna novellája, versek francziából fordított regény. Egyéb közlemények: Sárkány Sámuel püspök arcképe és nekrológja, Rotschild báró arcképe és kép a temetéséről, Junius cikke a pestisről, tárcacikk a hétről s a rendes heli rovatok. A »Vasárnapi Ujság« előfizetési ára negyedévre 5 K. »Világkróniká«-val együtt 6 K. Megrendelhető: (Budapest, IV. kerület, Egyetemutca 4. szám).

Sve pošiljke, kaj se tiče zadržaja novinah, se imaju poslati na ime urednika vu Csáktornya.

Izdateljstvo:  
knjižara Strausz Sandora  
kam se predplate i obznane pošiljaju.

na horvatskom i magjarskom jeziku izlazeći društveni, znanstveni i povučljivi list za puk  
Izlazi svaki tjeden jedenkrat i to: svaku nedelju.

Prodajna cina je:

Na celo leto . . . . . 8 kor.  
Na pol leta . . . . . 4 kor.  
Na četvrt let . . . . . 2 kor.  
Pojedini broji koštaju 20 fil.

Obznane se poleg pogodbe i fal računaju.

# MEDJIMURJE

Odgovorni urednik:  
**ZRINYI KÁROLY.**

Surađnik:  
**PATAKI VIKTOR.**

Izdatelj i vlastnik  
**STRAUSZ SÁNDOR.**

## Navuk od socijalizma.

IV

Med kršćanskimi socijali.

Ako pregledneno i presudimo sve punkte socijalne demokracije, onda dojdemo do zaključka: socijaliste jesu pogibeljna družba. Ova družba očevidno hoće izvesti svetsku revoluciju, hoće preokrenuti celi postojeći red, hoće na ruševinah sadašnjeg reda zazidati novi red, novi život, novi svēt. Socijaliste su neprijatelji svega što je sveto i pravično, oni budu rušili, unistavali, a nikakva dobra zazidavali. Zato su se podigli vredni muži, med njimi vu prvom redu pokojni papa Leon XIII., da socijalne nevolje drugim putem, izvrtačiju i da daju takov program ljudskom društvu, koji bude se mogel lehko izpeljati, a bude pravičen i dober, da nezadovoljno ljudstvo dobi svoje pravice i vred se postavi, neurednost u životu naroda.

Hoćemo anda ispitati denes prvo sega, kako hoćuju kršćanski ovi, naši socijalci pomoći staležu poljodjelskomu? Koji su osobujni punkti, koji se pred očmi držati moraju? Jesu ovi:

*Prvo:* Hoćemo ograničiti slobodno komandanje zemljišta. Zemljištni posjed nije kao kapital. Kapital se lehko cepa, ali teško si ga poljodjelskom staležu, ako se dopušta brezkraino deljenje imetka. Imaju se stvoriti zakoni, koji će urediti, kako se mora imetek celi čuvati u rukah jednoga glavnoga herba, a drugi da se herbi isplaćuju pomoćju okružnih rentovnih bankah. To je prvo vraćto bolestnomu seljačkomu staležu.

## Izćusكاني Bartol.

To je istina, da je Skalar Bartol iz Pušćin bil jak dečko, to mu se je moralo priznati. Vreće sa dvie drvenke hrži, je lahkoćom dignul si na pleća, kak da je perušinje u vreću; a ako je deset veder-noga lagva pri krčmaru Petru iz kolah dole na zemlju spuščal, a onda od ovud opet u podrum, to mu nije niti vruće postalo. Ako pak je u krčmi za stolom med liternimi flašami sedel, a pol duceta dečkov okolo njega, onda je njegova jakost rasla neizmerno. Čim je više pol litrah, po njegovom jakost prodekujućem jeziko poteklo, tim je veća bila njegova jakost, a pri petoj pol litri bi se čoviek mogel, jedan proti sto zavladati, da bi i Ivanjšćicu do Varaždina dorivati mogel, da nije samo tak duboko u zemlji svojim fundamentom. A na svaki način je moralo istina biti, kaj je pripoviedal, jer on je sve tolikom sigurnostju i okretnostju pripoviedal, da je na zadnje i sam vieroval; a i dečki, koji su okolo njega sedeli, su vierovali; jer 1-o, Bartol je bil izbilja od svih njih naj jaći na tielu, a 2-o, bilo bi pogibeljno nad Bartolovem hvalisanju dvojiti, jer bi on takovomu neveru-

*Drugo:* Ograničiti se mora svojevoljno zaduživanje zemljišta. Ustanoviti se mora zakonom, do koje stalne visine smije se seljak u slučaju nužde zadužiti na svoj posjed.

*Tretje:* Poljodjelci moraju se organizirati u samoupravna društva. Pojedini seljak, kad prodaje svoje plodine, upućen je na razne agente i žitne trgovce, kroz čije ruke mora preći žito, prije nego dojde na određeno mesto. Tako seljačstvo izgubi mnogo profita. Kršćanski socijalizam zahteva dakle, da seljaci stvore udruge, koje bi same neposredno kod prodaje posredovale i pribavljale seljakom gospodarske potrebštine.

*Četrto:* Mnogo put treba seljak u velikoj teškobi pomoć, treba kredita. Ali taj kredit mora biti jeftin, fal. A taj mu se ne daje po denešnjimi razširenimi bankami, koje samo pune žepe akcionerom, a narodu imetak na bubenj dovadjaju. Sigdi bi imale si urediti Rajfejse nove ili spodobne druge kase seljačke.

*Peto:* Imade se upeljati prisilno osiguravanje. Vnogi seljak neće da se proti zlom vremenu asekurira, a vnogoput je to i tesko. Hoćemo ustanoviti dobre asekuracijalne banke, koje budu obilno a jeftino davale potpore onim, koji nastradaju.

*Šesto:* Dugotrajne sudbene rasprave poznate su po svojimi hudimi posljedicami. Ovu žalostnu stranu iz života seljaštva moraju odstraniti tako zvani mirovni sudi, koji bi za badava, vu kratkoma sudili med pojedinjimi strankami.

*Sedmo:* Zahtevamo da se snizi zemljarina. Denešnji porez porazdeljen je maću-

hinski. Sve mora zemlja nositi. Siromak plaća iz zemlje, da se sve znoji i svija, a kapitalista niti ne čuti ono malenkost, koju daje kak elemosinu orsagu vu ime poreza.

*Osno:* Grešne spekulacije na burzah (börze) moraju se prebraniiti. Burze nepravedno diktiraju po svojoj volji cenu žita, a time veliku štetu nanašaju poljodjelstvu.

\* \* \*

Evo ovo su glavni načini, kojih se držale budu naše kršćanske socijalne organizacije, da budemo vu orsagu našemu, pak i sigdi podignuli iz groba već povehnjenoga poljodjelavca, da mu osiguramo stalni i zadovoljni život, da mu stvorimo one pravice, onakav red i pomagala, po kojimi bude se opet na noge osovil i sigurno gledal vu bolšu budućnost.

Ove punkte treba izvesti, za nje treba korteširati, tak treba zakone menjati, a ne sve preobrnuti na glavu, kak bi steli demokraci internacionalni.

Mi seljaci iz Medjimurja denes-zutra takaj budemo na život izpeljavali ove programe kršćanske socijalne miseli, pak budemo na svoj rodjenoj materi zemlji srećno napredno živeli i zemlju našu brez terha deci i vnukom za užitek ostavljali.

P. L.

## KAJ JE NOVOGA?

— **Vjenčanje.** Horvath Alajoš mjestni trgovac denešnjega dana drži svoje vjenčanje sa Kercsmar Gizellom, Kercsmar Nendor mjestnoga krojačmeštra kćim.

vanomu Tomašu, modrim pismoim, jakost svojih rukuh, na njegovih ledjih dokazal.

Samo jedan je bil, koj se je ufal posrdljivim posmieskom Bartolu protusioviti, a to je bil Mlakar Nacek; a on si je to mogel i privuščiti i dopustiti, jer on je bil, makar se to nevierojatno čini, od Skalara Bartola još za nekoliko gradusev jaći. Pak jeli je anda čudo, da je radi toga med njimi nastala, ne baš mržnja, ali ipak nesporazumljenje, te je Bartolu postalo pred ocima sve modro i zeleno, ako se je sa Nacekom samo na ulici sastal, jer to je bil taj, koj mu je oduzimao prvenstvo u jakosti i anda čast cieloga sela.

A podpuno pak se je to nesporazumljenje u mržnju pretvorilo svriemenom, kad se je Mlakar Nacek jednoć izrazil, da Skalar Bartol ipak nemora tak strašno jak biti, pošto već pri petoj litri nemre svojega vlastitoga jezika dizati, koj je ipak samo mali falačec, komaj fertal kile težak komad mesa. — Od tog vriemena je bilo med njimi posve van — i gotovo. I sad je jedan na drugoga roga žgal, te je jedan drugomu svakom prilikom, gde mu je samo bilo moguće, načinil psinu, koju mu je samo bil mogući načiniti.

No, dogodilo se je, da je niekog dana imal Mlakar Nacek jedao koš kokosinjih jajec u varoš nesti, pak je u to ime vzel pod šupom jedan pleteni koš sa dvemi iz slame pletenimi ručkami, u koju svaku je porinul jednu ruku, te liepo stihla rameni dignul koša na ledja i odputil se u varaš. Ali ako čovieka sudbina proganja kak Naceka, onda to neide tak gladko, kak pri drugih ljudih, koje sudbina neproganja, jer kad je Nacek sa košom na plećih, u kojem je bilo preko petdeset jajec, stupil na vulicu, odveće, ili odtrgne mu se lieva ročka koša na ramenu, koš se na jednu stran i dole spusti, pak straga med noge tak, da se je Nacek splel i opal, a to tak, da je svojom stražnjom stranom došel u koš i tu je med jajci sedel kak mezopotanski biskup, koj je u svoje vrieme i po Medjimurju putoval, na tronušu. Kak je sad Nacek, a najme pak njegova stražnja stran tiela, kojom je sedel med jajci, izgledala, more si svaki misliti. Ljudi su se smejali, da su im se suze iz očuh frkale i niz lica tekle, i Nacek do toga svega nebi nikaj bil držal, jer to se svaki dana događja, da se nekomu nekaj smiešnoga dogodi, a drugi se tomu



— **U morju bučnuni vagoni.** Vu Fiumi, na Maria Valéria molo u pondelek odvečer med šibanju su tri željeznički vagoni u morju se bučnuli. Vagoni su puni bili s cukorom. Iztragu su podigli.

— **Med šinjje.** Na novi balatinski željeznici, poleg börgöndi prvi vahti su u tork u jutro med šine jedno jako oštećeno mrtvo tielo našli. Iztraga je ustanovila, da je nesretni istovjetan k Szabo Gjörgj tolnanémediiskomu kolaru.

— **Cronje general je umrl.** Pred jedenajst godnemi veliki boj je bil u južnoj Afriki med englezi i buri. Čeli burški zemljo je krv polévalo, i ov mali narod život-smrt borbu je jurisal za svoju slobošćinu. U ovi borbi Cronje general je prvi bil, kaj je svojim soldati večkrat pokazal ne samo englezom, nego cielomu svijetu to, kak treba za domovinu harcovati, za slobošćinu krv prolijevati. Ali zabadava je bila njegva batrivost, njegov domoljub, englezi su i njega zbili na vojni mesti i na Sveti Jelen otok odegnali u tamnicu. Cronje, kada je boju konec nastal, i sklopili su mira, nazaj je došel u svoju domovinu. Mirno je živel u svojim farnu, ar englezi su burim ustavo dali i Botha bivši bur general je postal za ministarpredsjednika. Cronjea su zato na cielim svijetu poštuvali, tekućeg meseca, februar 4-ga dana je umrl u Klerksdorfu u svoji 71. godišnji dobi.

— **Iz štražameštra poručnik.** Kralj je Szigeti Jožef honvédszkoga štražameštra, koj je u Nagjkanizu pri 20. honvédskeškim regementu služil, za honvédskeporučnika iz milosti imenoval. Szigeti poručnika su pred dvěmi lětmi za radi Košuth — pjesme degrederali. Poručnik se je u jedni gostioni zadržaval. Med šampanjenje goriglišlo se je Košuth-pjesma i onda i Szigeti je skupa popéval ovu domoljubno pjesmu. Zato su ga oštro kaštigovali od soldacke stranke. Iz poručnika je štražamešter postal i premjestili su ga u Nagjkaniza. Ovdje je dvě godine služil kakti štražamešter, bivši poručnik se je tak dobro ponašal, kaj vezda ga je opet kralj za poručnika imenoval.

— **Zgoreti carski pavillon.** Carskoje-seljska staciona je na cijeloma doli

zgorelo; i carski pavillon se je uništil. Kvar je jako velik.

— **Potres.** U Taljanskim orsegu, naime Tolmezzo, Moggio i u Ponteba varašu su stanovnici potresa čutili, ali koj je nikakvoga kvara ne zrokuval.

— **Goreča treskavica.** Poleg Balatonkerestura, na petsto mekot teritorije već četiri dane treskavica u plamnu stoji. Ogenj se uvijek bolje širi i posvėti cijeloga Balatina.

— **Četirinajst samoubojnik.** U Monte-Carlou vu prošlim nedelju su četirinajst tuđji ljudi samoubojnikj postali. Ovi su svoje cijele penaze na karti zgubili.

— **Obešeni človek u turnu.** Vu Körösbarlang občini se je pondelek v noći jeden Kozak Gabor zvani crkveni sluga u turnu, na zvonovo voze obesil.

— **Grubjanstvo.** Šari Janos je u Szegedu špolarski inoš. Tojest, samo je bil, jer za kratko vrėmena već bude u drugim svijetu iskal si nekakvu drugu meštriu Umira u szegediiskim špitalu, ar je grizak luga pil. Jako ga je žalostilo to, da je jeden težak grubjan bil žojim.

— **Kratke novosti.** V. Gjörgj englezkoga kralja budu u junius mesecu kurunili. — Japanci su vezda s jednim velikim željeznicezidanjem preokupljeni, osobito brigu imaju na to, da njive soldate na brzoma moraju na grozne mieste spraviti. — Na Gőnk stacionu jeden nepoznat željeznički težak skupa vlovu i magazinu drhtajuće vrabce, i svakomu na glavu papirnatė čake, skrlijake, kape keli. Takve vrabce med veliko zabavljanje glediju putujućji ljudi. — U osnovi je, da u Szegedu jednu katoličku biskupiu postavljaju. — Latinović Ernő bivši orsački ablegat je umrl. — U Murakerestu je tak dugotrajna kiša bila, da se je Mura vanzlejala i mčsta je odnesla. — U Ameriki se je opet strašno dinamiteksploderanje pripetilo poleg Newyorka. Na jednim bajovu se je jedna ladica, koja je puna bila s dinamitom, eksploderala i pedeset ljudi su umrl. Više kak jezero, su se težko oranili. — U Kini črna smrt, tojest pestis strahovito pustoš. Bilo je već i takov dan, kada su četirižero ljudi u ovim betegu umrl. — U Felsőfügedu je umrl Hetja Todor, koj je stoosem godine star bil. — Švajc (Švaj-

carska) republika ima sada 3 million, 736 jezero i 65 stanovnike. Najnapučeniji je zürichski, a najriedakši je uriaški radion. — Rakovskij Gėza bivši orsački zašćupnik je u Budapeštu februar 14-ga dana umrl. — Barabas Bėta fiskališa su u Szilagysomlou za orsačkoga zašćupnika zebrali. Bėrabous spada k Kossuth-ovi stranjki. — Miklos ruski car će u junius mesecu u London putovati, kaj bude nazocen na englezkoga kralja kurunenje. — Miklos Andras vica-pariskoga momaka je jeden noćni vahtar s revolverom na smrt streliš.

— **Jednoga srcobolja človeka smrt.** U Légradu se je grozna nesreća pripetila. Magdič Mihalj tamošnji 34 godine stari leđican težak je u prošlim subotu u jutro ogniemsmrti umrl. Magdič je srcobolja človek bil. Na onim danu u jutro je hotel na peč deti, ali kada je iz postelje gori stal i k peći došel, srcobol (nevolja) ga je prijela i rano onda je skupa opal pred peći, i k peći je opal, kada je ognja hotel strugati. Peč se je prehitila, ogenj van opal, iz česa se je njegva oprava i okoli njega drugi goreći stvari vužgali. Magdič Mihalj je omedleno na voglen zgorel. Tak su našli nesretloga človeka u njegovj sobi, kada je iz sobe vanshajani dim hižne stanovnike na ovu nesreću opomenil.

— **Popis naroda.** Iz štridovarske notariuški okrug 13 občine damo ovđje račun a iz popis naroda. Polag toga Robadihegij občina ima 1105 stanovnika (+ 120), Banfihegi 850 (+ 140), Vashegi 969 (+ 98), Štridovar 462 (+ 39), Rackaniza 268 (+ 9), Szentorbanhegi 1024 (+ 186), Murafüred 325 (+ 25), Gaborvölgy 710 (+ 98), Kis-mogjorod 144 (+ 25), Hatarörš 269 (+ 28), Eržebetlak 262 (+ 40), Végfalva 213 (+ 43), Ligelfalva 441 (+ 93). Iz 7 jezero 42 stanovnike daleko su skupa 600, koji u pretežan stranu vu Graz, Fiume i Triestiskim fabrikii delaju. Ukupni stanovnikj vu 1319 zidanici stanujuju.

— **Zgoreto diěte.** Nagj Marica mura-rėlhatska 6 letošnja pućkica je tekućeg meseca 10-ga dana polag črepnatopeč takve goreće rane trpela, da je, unatoč doktorske pomogajne, drugi dan med težke muke umrla.

smiju; ali Naceka je najviše to zdrilo, da je pri toj njegovoj nezgodi, med zrakji bil slučajno i Skalar Bartol, koj se je od svih oajviše i najglasnije smejal.

To je bilo ono, kaj je Naceka najviše peklo.

Ta ciela nezgoda se je dogodila na putu u varaš, kad je Nacek iz krčme u kojoj je počival, stupil s košom na plećih na ulicu, a baš je u to vrieme tamo nadošel Bartol Skalar, koj je to sve videl. Sad Nacek već nije imal puta u varaš. Kaj će onde? Onoga, radi česa se je na put spravil, više nije bilo, bilo je spotrto; anda se je očistil te se je sa Bartolom vrul domov.

Je, — em bi sve dobro bilo, da bi Bartol bil miran, ali on je Naceka podjednomo bockal i dražil, pak mu je govoril, da bi njegovu stražnju stran, onak u jajcjh, bilo onda najbolje zemlnem droblinjem popisati, a to bi onda bil najveći friganj stokfis ovoga svieta. A to je brblanje Naceka još više peklo, pak kad Bartol svojim pehanjem nikak nije hotel prestati, je najzadnjič Naceka obletelo, te se već nije mogel zdržati, pak je Bartolu odrapil dvie čuske za vuho, dader mu je iskrinje pred očima letelo.

Sada Bartol već nije nikaj govoril niti pehal, ali niti s Nacekom nije hotel datje iti, već je dosta dugi komad puta za njim zaostal te radje sam išel.

Kad je Nac došel domov u Puščine, išel je odmah k-krčmaru Petru, ali ne u sobu za pivce, već u Petrovu posebnu sobu, koja je stala tik one za pivce, jer se je imal s Petrom radi niekih stvarih spominati. Dvadeset minut kasnije je i Bartol došel u istu krčmu te se je svojim, još od zaušnice zadržanim licem, sel u sobu za pivce za stol, gde je više selskih dečkov sedelo, i tu je odmah počel se hvaliti i kak navadno, svoju jakost izvišavati. A kad je na to Šurov Štefek reknel, da se ipak neufa na Naceka Mlakara postaviti, je Bartol iz svog sedala u vis skočil, šakom lupil u stol, da su po njem čaše i flaše plesale te krical.

•Kaj? — Mlakarovoga Naca? — toga zelenoga slekavca? — njega da se bojim? — Ha, ha ha! — Baš danas sem mu pokazal, tko ima kuražu. Baš njemu sam danas takove dvie čuske za vuho odrapil, da mu se je pred očima zaiskrilo a u glavi tak zmotalo, da se je kakti potrt bajz prekopitnul u svoj pleteni koš pun jajec. Samo mi je

sva sreća, da nije nitko videl; sad me niti nebude mogel tužiti za to, jer nema sviedoka.

Medjutim je Nac to cielo hvalisanje u sobu, gde se je sa krčmarom dogovaral, čul, pak mu je on hip potmajna misel u glavu sinula. Hitro stupi iz sobice u sobu za pivce te veli protu sakupljenim dečkom: •Tako, — sad ste čuli, kaj je Bartol sam priznal, sad imam sviedoke i mogu tužiti.

Dakako, da je Bartol kak stiena prebledel, kad je videl Naca i kad je opazil, kak je sam sebe u kašu naklatal.

Pak izbilja je Nac Bartola tužil, a sudac, koj je saslušal i dečke, koji su sviedočili, da im je Bartol sam pripoviedal, kako je Naca izćuskal te mu potr: pun koš jajec, je Bartola odsudil, da mora Nacu sto jajec nadoknaditi, a za dvie čuske mu je moral dvadeset krunah, kakti tobož za podnesenu bol, platiti.

Kroz nieko vrieme se je medjutim sazvalo, kak se je to sve u istinu dogodilo, Nac je cielu stvar dečkom pripoviedal, a oni su ga onda izsmiehavali, a ostali ljudi u selu takajše, te su ga od sada u obće nazivali: »izćuskanj Bartol.

Em. Kollay.

Otca, Nagj Andras grofovskoga biroša su najavili.

— **Umiranje.** Meider Mark mjestni mesar je tekućeg meseca 18-ga dana u njegovj 73. letni dobi umrl. Februar 19-ga dana poslie podne ob 5 uri je bil njegov sprevod. Za pokojnoga udovica, 4 dievojke, 3 sini i veliko rodbinstvo tuguje. Nek počiva u miru Božju!

— **Poljski ogenj.** Dobrovič Gjörgj i Vidovič Gjörgj banjahegjijski stanovnici su na Škvorc Ignaca kuruznizemlji 35 soop kuruzinjne vužgali, kaj se je na čistoma zgorelo. Od plama se je i jedno trešnjovodrovo unistilo. Škvorc je ove činace k sudu prekdal, jer kroz ognja su njemu sto kurun kvara zrokuvali.

— **Atentat proti finance.** Zamoda Ferenc, globokohegjijski mladenac je osobito jako batrivi momak mogel biti, da je i na finance vupal ustati. Naime februar 7-ga dana na svetlim danu iz zasjeda je na Szekesak Vince i Hetter Matjas stridovarske finance strelil. Pucanji na sreću su ne trefili, ali Zamoda su vlovili i k sudu prekdali.

— **Smrtno svadjenje.** U peteshazaiskim hataru, kre Mure vu krčmi februar 5-ga dana je muzika bila, koja je i Mönic Ferenc muraszardaheljskoga stanovnika u ples zvala. Ne zabadavo je fašnek, ljudi radi tancaju. U krčmi je velika zabava bila, ljudi na on den su se spozabili na jeden mali čas od te velike šterčije, koja sada med nami hodi. Ali Mönic med pjenje se je posvadi s Holcmüller Jozef peteshazaiskim momakom, iz česa se je buhanje nastalo. Holcmüller je Mönic Ferencu tak na ruku vpičil, da je ov nesretni clovek februar 16-ga dana med izkrvarenje umrl. Mönica su dr. Schwarz Karolj sudbenistolski i dr. Kovatič Ferenc kotarski liečniki parali.

— **Streljeni pes.** Od Mihalik Ferenc gibnšakskoga stanovnika kučapaziteljpsa je Golub Antal stridohegjijski stanovnik strelil, jer je ov pes njemu u kuhinji visečeg špeha hapil jesti. (Bormes i pes ima tuliko pamet, kaj rajši bude špeha jel, kak kodelo!) Mihalik je zato Goluba najavil, jer stēm, kaj mu je pesa strelil, njemu sto kurun kvara zrokuval. Golub ne bude samo zato dal računa, nego i zato, jer je bez dopusti držil pri svoji hiži oružje. Hej, dal ga čuk negdi! ov pes bude jako čudaj koštalo Golub stricu!

— **Dičte, kakti krvnik.** U Szucavi (Galicia) jeden Levi Nevardi zvani dvanajst godine stari jermenski dečko je jednu 14 ljetosnju dievojku, skojom se je igral, zaklal. Dievojkini otac je jeden jermenski glavničitelj. Krvoločnost se je zato pripetila, jer je dievojka ne hotela svoju igraču dečkom prekdati.

— **Željeznička nesreća.** U Francuzkim orsagu se je velika željeznička nesreća pripetila. Naime iz Parisa u Brest polazeći expressvlak se je na Courville stacionu s jednim teretnim vlakom skupatresnul. Obedva vlaki su se vužgale i zgorele. Do vezda su osem mrtve ljude našli. Oranjeni ljudi su čudaj. Francuzki običj poslov ministar se je na lice mesta putuval.

— **Zatuklo ga drēvo.** Šanlt Istvan robadhegjijski 77 godine stari stanovnik je februar 10-ga dana u logu drvo pilil. Ali kada bi po prilici 15 meter visoko bukovo drēvo na dvēstrane pilil, drēvo se je na njega hitilo i nesretnoga staroga cloveka odmah zatuklo.

— **Varanje.** Jagec Jakab zalaujvarski lēpi cvēt je k sudu najavljen, jer je od

Prasēc Imre novavēskoga, Haboš Pal mura-kiraljskoga i Pfeifer Andras sepetnekskoga stanovnike 117 kurun golove peneze i druge vriednestvare polag lukavne načine varanjil.

— **Samoubojstvo.** Platti Tivadar perlakski stacunar se je u prošlim nedelju o-ğištal i za kratke muke umrl. Nesretni clovek je samo 41 lēta star bil.

— **Skupasraz med žandare i zvjerokradice.** Okoli Csaktornje su na patrofu bili dvē žandari, po imenu Hegediš Istvan i Riznik Vendel. Kada su polag Svetogaroka marofa u log došli, dvē vadase su spazili, koji, na njive goripozvanje, su prekdali svoje oružje bez naprotistavljenje pustili su se svezati i odegnati. Komaj su žandari dalje išli, spazili su, da četiri zvjerokradici s oružjem se žuriju u sumu. Na nje su kričali, na kaj su se ovi med drēvje skrili i na žandare hapili strelati. I žandari su nazaj pucali, ali jako su se brinuli za one dvē osobe, koje su predi vlovili. Na sreću njim se je la žuril jeden polar, kojemu su prekdali vlovljene zvjerokradice i oni su se za druge žurili u sumu, daleko su je tiral, dok su izniknuli u sumi. Žandari su se na to nazajspravili, prekvzeli svoje zarobljenike, koje su odegnali k csaktornjajskomu kotarskomu sudcu.

— **Petroleumzdenci u Medjimurju.** Več je zdavnja poznato to, da Medjimurju su petroleumzvirale. Ali vrtilo je do sada još nikakvoga uspjeha doneslo. Vezda selenceiske petroleumpostojbine budu povekšali i Singer Vilmoš firma bude na protulelje na novoma hapila vrtilo. Tak se čuje, da i gospodin grof bude dal vrtiti, jer i on ima tam jušša; ako bi on to zamudil, zgubil bi jušša, i država bi prekd vzela one zemlje. — I od onoga ozbiljno govoriuju u Medjimurju, da krej Mure jedna hollandska firma zlato hoče prati iz Mure.

— **Ministar i čižmarski majstor.** U Lošoncu je februar 21-ga dana bilo ablegat-zbiranje. On dan do jutra jedini kandidat je bil Hazai Šamu honvédski ministar. Okolični gradjanini su niti ne nutri došli u varaš k zbiranju, jer svaki je to mislil, da ministra jednoglasno budu za zastupnika zebrali. Ali u zadnjim minutu je proti ministra goristupil Filo Lajoš čižmarskimajstor s 48-mim programom. Od zbiranje predejednik je pred poldan ob 9 uri nutrijavil, da su dvē kandidati: Hazai Šamu honvédski ministar od »nemzełi munkapárt« i Filo Lajoš čižmar od 48-me stranjke. Zbiranje je poslie podne do triertalj dvē ure trajalo. Hazai ministar je 1 jezero 106, Filo Lajoš čižmar pak 43 votume dobil.

— **Serbski kralj kod kuće.** Petar serbski kralj je februar 21-ga dana v jutro ob osmi uri iz Rima u Zimonz dolazil. Posebnivlak je črez pol ure stal na zimonzjiskim stacionu. Pod ovo vrēme je kralj premenil svoju gradjansku opravu s soldačkom opravom. U Belgrad je ob deveti uri dolazil polag Helēna hercege, dr. Milovanovič ministar izvanjskih posala i Baroki taljanski poslanika ratnje. Kralja na kolodvoru je Šandor priestolonasljednik, Pavel herceg, ministri i čudaj ljudi pozdravilo. Na obćenito pričinito se je, da Gjörgj herceg je ne van došel na kolodvor svojega otca pozdraviti.

— **Košuth Ferencov položaj.** U pondelek odvečer konzilijuma su držali pri Košuth Ferencu barun Müller i Angjan sveučilistni professori. Odlucili su, da je Košuthov bolest redoviti, i ne treba se od nikakve komplikacije držati. Bivšega ministra bolnine su još velike, ali groznicu već nema.

— **Samoubojni mladoženja.** Feješ Janoš gospodarmomak se je u Hódmező-vašarhelju na svoji zaručnici slan u glavu strelil. Njegovomu činu zrok je brbljanje bilo. Jedna dievojka, skojom je on predi vu ljubavi bil, je jednoga prezimena lista poslala od zaručnice roditelji, i od toga vu svojim strahu, da dievojka ne bude njegva supruga, se je strelil.

— **Jednoga brzovlaka nesreća.** Na szombatheljskim stacionu z vuna pri zakretil, bečki brzovlak se je februar 21-ga dana v jutro s jednim teretnivlakom skupatresnul. Obedvē lokomotivi su se jako pokvarili. Od brzovlaka lokomotivvoditelj je doliletel iz mašine i na smrt se oranil. Skupastrēsenje je tak jako bilo, da je putnike sim-tam hitilo i prljajga je doli opala iz miesto. Več putniki su meūjše rane tpele. Glavni šinji su tak pokvarjeni bili, da brzovlak je ne mogel dalje iti. Putniki su se samo ob jedenajsti uri mogli dalje peljati.

— **Veliki vihri.** Strahovito veliki viher je pustošil u prošlim tjednu ober Kapi zvanoj šarošvarmegejski obćini. Med bliskanje i grmljavicu na kokošjaje veličinu je led padal, i strela je nutarvudrila u stacionsku zidanicu, od telefon i brzovaj droti su se na čistoma pokvarile i zidanica se vužgala. — Veliki vihri su pustošili i u Berlinu, u Francuzkim orsagu u Švajcu i u Ruskim orsagu krej Črnoga-morja. Na morju su se već ladji vtunuli, zeljeznički vagoni u morju bučnuli.

— **Nemilostivni obiteljotac.** Vanaman readingski (Amerika) trgovec riešiti se je hotel od svoje supruge i od dičte, da za ženu vzeme svoju dragu. Zapiral je svoju suprugu i dičte, i onda ober nje vužgal je hižu. Ognja su susedi vgasili, ali siromaska žena i dičte su se tak zgorele, da su u špita u umrli. Vanama su ubitili.

— **Jednoga tolvaja smrt.** Polag Kaloča u Čoka obćini je jeden tolvaj nutarplazil vu jednim dvor i tamo u kočku nalazeći svinju je dolivpičil, onda je skupasvezal i u vrat obesil, kaj bude ležeše mogel z njom izniknuti. Med tēm je nekvu larmu čul, na kaj je hitroma goriplazil na plot i prekšočil, ali tak nesretno, da je svinja na plotu z nutra ostala, i za radi svoje žmehkosti je nazajvleka i zagutila tolvaja. Drugi dan v jutro su našli hižni na plotu visečega tolvaja mrtvo tielo.

— **Lupežni seljaki.** Ilič Svetozar zabljajski bogatomu vlastelinu u hižu su u prošlim tjednu jeden dan v noći tri nepoznati muži nutrivdri i svoje oružje kućnomugazdi k prse prikličili, peneze su od njega zahtjevali. Obieseni Ilič je jezerošeststo kurne prekd dal lupežnim, ali v jutro je čielo stvar najavil zandarom. Ovi su odmah iztraživali, i na sreću vlovili su februar 21-ga dana Sremčev Jovan, Pačinč Joko i Setnik Jovan kabolske serb seljake, koji su prepoznali, da lupežtvo su oni zahtjevali.

— **Goreča petroleumruda.** Februar 20-ga dana v noći u Morenibu (Rumania) od »Astra Romana« petroleum-družtve u jedni rudi je ogenj vandrl i čielu rudu unistil. Kvar je po prilici polmillijun frank. Četiri čovieki su umrli, a više nesretnoma postali.

— **Ferenc Ferdinand u Londonu.** Tekućej ljeta budu u Londonu Gjörgj englezkoga kralja kurunili. Na ovi svečanosti magjarskoga kralja Ferenc Ferdinand priestolonasljednik bude zastupil. Ferenc Ferdinanda budu više magjarski i austrijski velikaši sprevaljali u London.

Dalje vu prilogu.

**Gabona árak. — Cionn itka.**

mmáza	l m-cent.	kor. fill.
Buza előtündi	Pšenica	20 40—
Rozs	Hrż	14 00—
Árpa	Ječmen	14 00—
Zab	Zob	15 20—
Kukoricza	Kuruza suha	12 50—
Fehér bab új	Grah beli	18 20—
Sárga bab	zuti	16 00—
Vegyes bab	zmésán	15 10—
Kendermag	Konopljenosem	22 00—
Lenmag	Len	23 00—
Tökmag	Košćice	24 50—
Bükköny	Grahorka	14 00—



**Megvételre kerestetik**  
egy használt, de még jó hangu harmonium.  
Ajánlatok e lap kiadóhivatalába küldendők.

„Mi-i-t?” - Papa megengedte! Hiaz valódi JACOBI-téle Antinicotin-cigarettahüvelyek fadóboxban!

Vigyázzon! Csak a „JACOBI” jelzéssel valódi! Minden fadóbox érdekes Röntgen-képeket tartalmaz.

**RETHY BELA**  
**PEMETEFÜ CZUKORKA**  
**BÉKÉSCSABÁN**  
ARA 60 fillér.

**Köhögés, rokedtség és hurut ellen**  
nincs jobb a  
**RETHY-téle**  
**pemetefü czukorkánál!**  
Vásárlásánál azonban vigyázzunk és há-tározottan RETHY-télet kérjünk mivel sok haszontalan utánzata van.  
1 doboz ára 60 fillér.  
Csak RETHY-télet fogadjunk el!

Védjegy: „Horgony”

**A Liniment. Capsici comp., a Horgony-Pain-Expeller**

egy régiónak bizonyított háziszere, mely már sok év óta legjobb bedörzsölésnek bizonyított közzvényel, oszánál és megújításoknál.

Figyelemztetés. Súlyos hamisítványok miatt bevásárláskor óvatosaok legyünk és csak olyan eredeti üvegeket fogadjunk el, mely a „Horgony” védjegyvel és a Richter cégjegyzéssel ellátott dobozba van osomogolva. Ára üvegekben k—80, K 1.40 és K 2.— és ügyszólván minden gyógyszer-tárban kapható. — Főmáttár: Török József gyógyszerésznel, Budapest.

Dr. Richter gyógyszer-tára az „Arany oroszlanhoz”.  
Prágában, Elisabethstrasse 5 neu.

**Delaware vessző eladó.**

Minden hibától, különösen jégveréstől mentes szép sára vessző a piros válfajból, jótállás mellett. Küldök minden vevőmnek utasítást, arra, hogyan kell elgyökerezletni a sára vesszőt, hogy minden szál megfakadjon.

Ézör darabja az első osztály 35 K  
Száz „ „ „ 4 K  
Másodosztályú vessző ezre 20 K

Érmelléki legnemesebb és legbővebben termő faj.  
Előpénzben az összegyű tizedrésze küldendő.

**Füzess Imre, Rákospalot.**

4104/tk. 910. I. Arverési hirdetmény.

A csáktornyai kir. járásbíróóság közhírré teszi, hogy dr. László Béla csáktornyai ügyvéd által képviselt Majerics János muraszilvági lakósnak Majerics Borbála özv. Vuri Istvánné muraszilvági lakos elleni ingatlan közözség megszüntetése s jár. iránti végrehajtási ügyében az árverést az 1910. Sp. II. 583/2. számú jogerős ítélet és az 1881. LX. I.-cikk 144. 146. §§-ai alapján elrendelte, minek folytán a nagykanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. járásbíróóság területéhez tartozó s a muraszilvági 204. sz. tjkvben 45/b hrsz. alatt felvett ingatlan 1000 kor. kikiáltási áron

1911. évi március hó 23-ik napjának délelött 10 órákor Muraszilvágy község házánál dr. László Béla csáktornyai felperesi ügyvéd vagy helyettese közbenjöttéllel megtartandó nyilvános bírói árverésen eladatni fog.

Az ingatlan a kikiáltási áron alacsonyabb áron is eladható.

Árverezni kívánók tartoznak a becsár 10%-át készpénzben vagy ovadékképes papírban a kiküldött kezéhez letenni és pedig 200 koronát.

Vevő köteles a vételárat három egyenlő részletben még pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számított 15 nap alatt, a másodikikat ugyanattól számított 30 nap alatt, a harmadikat ugyanattól számított 45 nap alatt minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számított 5% kamatokkal együtt az árverési feltételben meghatározott helyen és módozatok szerint lefizetni.

Csáktornya, 1910. nov. 29-én.

**STOCK - COGNAC MEDICINAL**

szavatolt valódi borpárlat

**Camis és Stock**

gőzpároló telepéből,  
**Barcola.**

COGNAC-gőzfőzde, állandó hivatalos vegyi ellenőrzés alatt.

Kapható minden jobb üzletben!

Csáktornyan egy nagy  
**kert**  
azonnal haszonbérbe adatik.  
Bővebbet e lap kiadóhivatalában.

U Csáktornya jeden veliki  
**vrť**  
se odmah u zakupovinu daje.  
Obilniješe pri izdateljstvo ovih novin.

Fizessen elő a Vasárnapi Ujságra!

**A VASÁRNAPI UJSÁG**

a legrégebb, legkedveltebb illusztrált hetilap.

ÖTVENNYOLCZADIK ÉVFOLYAM.

Szerkeszti HOITSY PÁL.

Előfizetési ára: egész évre 20 korona, félévre 10 korona, negyedévre 5 korona.

**Mutatványszám ingyen.**

Előfizetéseket elfogad a „Vasárnapi Ujság” kiadóhivatala (FRANKLIN-TÁRSULAT) Budapest, IV., Egyetem-utca 4. sz.

Csak

# ANIMO



pezsgőt

igyunk!

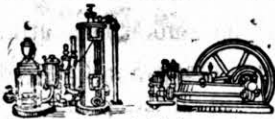
Hazai gyártmány!  
Kellemes üdítő ital!

971 16-\*

## Kalmár és Engel

Motor és Gépgyár

Városi raktár és iroda: Gyár: V. Lipót-Körút az BUDAPEST IV. Úteg-utca 19 Világhírű! Eredetű! „Benz”



Szivógézmotor telep. - A jelenkor legolcsóbb típusa „Benz” nyersolajmotor.

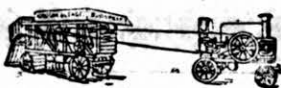
DIESEL

RENDSZER



Ellismert legjobb gyártmány.

Ajánlja benzin-lokomobilos cséplőkészleteit, melyek bűmulatos egyszerű szerkezetűek.



Teljes iótállás, kedvező fizetési feltételek. — Költségvetés és árjegyzék ingyen és bérmentve.

## KORSZAKOT ALKOTÓ UJDONSÁG a TÉGLAIPARBAN. Szabadalmazott 1910. modellű téglavetőgép.

10 óra alatt 10—12.000 téglát állít elő bármilyen téglagyártásra alkalmas anyagból, minden előzetes előkészítés nélkül. Teljesen pótolja a kézi vetést. Hajtóerő két ló, két ökör, vagy egy 5—6 lóerős motor. Nem kell hozzá sem gépház, sem alapszár, kezelésre gyermekek is megfelelnek. Olcsó beszerzési ár.

Téglagyárak teljes berendezése,

iszapoló berendezések, kötőrők, golyós és dobőrőlmalmok.

A meissen „J a c o b i w e r k” (Németország) vezérképviselete 941

Gellért Ignác és Társa  
Budapest, VI., Teréz-körút 41.

Legmosszebbmőnő jótállás. Kedvező fizetési feltételek.



Bayer Vincze utóda féle

## Kugler sütemény

nálam állandóan kapható. Megrendelésre házhoz küldöm.

— Telefon 36 szám. — 581 0-12

Herczog Sándor vasúti vendéglős.



## Köhögés

rhedtség, hatarus, elnyálkásodás gőrcsö- és számarékóhögés ellen ne vegyünk semmi mást, mint az igen ízletes

**Kayser-féle mell-karamellákat**  
„A három fenyővel”

Magánosoktól és orvosoktól érkezett hözjegyzőleg hitellestetett elismerő iratok és bizonyítványok mutatják a biztos sikert.

Csomagja 20 és 40 fillér. 1 doboz 60 fillér.

Csáktornyaán kapható:

Pethő Jenő gyógytárában.

# PEROLIN

— azonnal tisztítja a levegőt. —

Deszinficiálja a levegőt, erdői levegőt terjeszt, megöli a baktériumot és eloszlat minden rossz szagot.

— Illatos a mos- és fürdővizekben. —

Megrendelhető: Heilig Józsefnél Csáktornyaán.

Nélkülözhetetlen minden háztartásban. Nem parfüm.

Muraközi Cementárugyár R.-T. Perlak. — Vasútállomás: Murakirály-Perlak.

**Elvállal mindennemű beton és vasbeton munkát!**

**Állandó nagy raktár:**

Tetőcserép: 15 drb. fed egy négyszögmetert, 1000 darab ára 84 korona. Továbbá téglá, kutgyűrűk, kulkáva, határ- és kilométer kő, hidak, átereszek, csövek, lépcsők, színes és mintázott padlólapok, vályuk, sirkeresztek és sirkeretek, oszlopok:

588 4—5

**tartós és olcsó kivitelben.**

Mindenkit szívesen látunk és kalauzolunk telepünkön.

Árakkal és költségvetéssel készséggel szolgálunk.



Nagy választék  
fa- és érczkoporsókban  
továbbá  
sirkoszorukban.

— Igen jutányos árak! —

Prostenik Gusztáv  
Csáktornya.

047 3—10

A Zalaujvári utczában a lovassági laktanyával szemben

## egy ház

(3 szoba, előszoba konyha, stb. összes hozzátartozóval)

eladó.

004 2—3

Bővebbet: HERZIGONJA kantinosnál a laktanyában.